



Κινητό Τηλέφωνο G1

Σημείωση: Οι εικόνες/ σχήματα, τα τεχνικά χαρακτηριστικά και οι ενδείξεις που αναφέρονται σ' αυτές τις οδηγίες είναι ενδεικτικά και μπορεί να διαφέρουν από τη συσκευή που έχετε στα χέρια σας.

Προειδοποιήσεις Ασφάλειας

Παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες και να τις ακολουθήσετε, για να μην εκτεθείτε σε κίνδυνο ή παραβιάσετε νόμους.

Οδική ασφάλεια

Σας συμβουλεύουμε να μην χρησιμοποιείτε κινητό τηλέφωνο ενώ οδηγείτε. Παρακαλούμε να χρησιμοποιήσετε hands free όταν πρέπει οπωσδήποτε να μιλήσετε. Παρακαλούμε να τοποθετήσετε το κινητό τηλέφωνό σας σε ασφαλή θήκη και όχι στη θέση του συνοδηγού ή σε άλλο σημείο όπου μπορεί να πέσει σε περίπτωση ατυχήματος ή απότομου φρεναρίσματος.

Απενεργοποιήστε το κινητό τηλέφωνό σας όταν βρίσκεστε σε αεροπλάνο

Οι παρεμβολές των κινητών τηλεφώνων, μπορεί να επηρεάσουν την ασφάλεια πτήσεων, οπότε είναι παράνομη η χρήση του κινητού τηλεφώνου κατά τη διάρκεια πτήσεων. Παρακαλούμε βεβαιωθείτε ότι το κινητό τηλέφωνό σας είναι απενεργοποιημένο όταν βρίσκεστε σε αεροπλάνο.

Απενεργοποιήστε το κινητό τηλέφωνό σας σε μέρη όπου πραγματοποιούνται εκρήξεις

Θα πρέπει να σέβεστε τους σχετικούς νόμους και κανονισμούς και να απενεργοποιείτε το κινητό τηλέφωνό σας σε μέρη όπου πραγματοποιούνται εκρήξεις.

Απενεργοποιήστε το κινητό τηλέφωνό σας κοντά σε επικίνδυνες περιοχές

Δεν επιτρέπεται να ενεργοποιήσετε το κινητό τηλέφωνό σας σε πρατήρια καυσίμων ή κοντά σε περιοχές με χημικές ουσίες.

Νοσοκομεία

Κατά τη χρήση σε νοσοκομεία, βεβαιωθείτε ότι θα ακολουθήσετε τους σχετικούς κανόνες που θέτει το κάθε νοσοκομείο. Βεβαιωθείτε ότι το κινητό τηλέφωνό σας είναι απενεργοποιημένο όταν βρίσκεται κοντά σε ιατρικά μηχανήματα. Οι ασύρματες επικοινωνίες μπορεί να επηρεάσουν τα ιατρικά μηχανήματα. Επίσης, μπορεί να επηρεαστούν και άλλες συσκευές. Αν έχετε κάποια σχετική ερώτηση, επικοινωνήστε με το ιατρικό προσωπικό ή

με τον κατασκευαστή του ιατρικού μηχανήματος.

Παρεμβολές

Τυχόν ασύρματες παρεμβολές μπορεί να βλάψουν την απόδοσή του.

Εξουσιοδοτημένοι τεχνικοί

Μόνο εξουσιοδοτημένοι τεχνικοί επιτρέπεται να εγκαταστήσουν ή να επισκευάσουν κινητά τηλέφωνα. Αν θέλετε να εγκαταστήσετε ή να επισκευάσετε μόνοι σας το κινητό τηλέφωνο, θα ακυρώσετε τους όρους της εγγύησης.

Εξαρτήματα και μπαταρίες

Θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε μόνο γνήσια εξαρτήματα και μπαταρίες.

Λογική χρήση

Θα πρέπει να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε λογικά πλαίσια. Απαγορεύεται να την εκθέσετε σε πολύ υψηλές θερμοκρασίες (πάνω από 60 βαθμούς Κελσίου). Για παράδειγμα να μην την τοποθετήσετε σε παράθυρο όπου θα εκτίθεται άμεσα στον ήλιο. Να χρησιμοποιείτε αντιστατικό ή ελαφρώς νοτισμένο πανάκι, ώστε να μην είναι ηλεκτροστατικά φορτισμένο.

Επείγουσες κλήσεις

Βεβαιωθείτε ότι το τηλέφωνό σας είναι ενεργοποιημένο και εντός δικτύου. Για να πραγματοποιήσετε επείγουσες κλήσεις (π.χ. 112), πιάστε το πλήκτρο κλήσης και επιβεβαιώστε τη θέση σας, εξηγήστε τι συνέβη και μην τερματίσετε πρόωρα την κλήση.

Σημείωση: Σε κάποιες περιπτώσεις μπορεί να μην υπάρχει σήμα. Συνεπώς, θα πρέπει να μην επαφίστε μόνο στα κινητά τηλέφωνα σε περιπτώσεις πρώτων βοηθειών. Επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό πάροχό σας για περισσότερες πληροφορίες.

Το κινητό τηλέφωνό σας έχει 23 πλήκτρα, μία οθόνη, ένα ακουστικό, μία θύρα φόρτισης/ δεδομένων και μία υποδοχή κάρτας μνήμης (T-FLASH).









Περιγραφή οθόνης

Η περιοχή της οθόνης απαρτίζεται από τρία μέρη:

- 1> Η πάνω γραμμή εμφανίζει εικονίδια, δείχνει την ισχύ του σήματος και την κατάσταση της μπαταρίας.
- 2> Η κεντρική περιοχή εμφανίζει κείμενο και χαρακτήρες, όπως αριθμούς, λέξεις και δυναμικά εικονίδια.
- 3> Η κάτω γραμμή εμφανίζει διάφορες επιλογές, όπως τα μενού, ονόματα, και τις ενδείξεις ok και back (πίσω).

Εικονίδια κατάστασης

◆ Στην οθόνη εμφανίζονται τα ακόλουθα εικονίδια.

Εικονίδια	Εισαγωγή
	Ισχύς σήματος
	Νέο μήνυμα
	Αναπάντητη κλήση
	Εικονίδιο κλειδώματος
	Κατάσταση μπαταρίας
	Το ξυπνητήρι είναι ενεργοποιημένο
	Αθόρυβο
	Μόνο κουδούνισμα

Πρώτη κλήση

1> Τοποθετήστε κάρτες SIM (απενεργοποιήστε πρώτα το τηλέφωνό σας). Για λεπτομερείς οδηγίες εγκατάστασης, παρακαλούμε ανατρέξτε στην παράγραφο “Εγκατάσταση καρτών SIM”.

2> Φορτίστε τη μπαταρία. Ανατρέξτε στην παράγραφο “Μπαταρία και φόρτιση”.

3> Πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο End (Τερματισμού κλήσης) για να ενεργοποιήσετε το τηλέφωνο.

4> Αν εμφανιστεί η σχετική προτροπή στην οθόνη, πληκτρολογήστε τον τετραψήφιο κωδικό και πιέστε “OK”.

5> Αν εμφανιστεί η σχετική προτροπή στην οθόνη, πληκτρολογήστε τον κωδικό PIN (παρέχεται μαζί με την κάρτα SIM) και πιέστε το πλήκτρο “OK”.

6> Πληκτρολογήστε τον κωδικό περιοχής και τον αριθμό τηλεφώνου και πιέστε το πλήκτρο Call key1 (Πλήκτρο κλήσης 1) ή Call key2 (Πλήκτρο κλήσης 2) ή το αριστερό πλήκτρο soft, για να πραγματοποιήσετε κλήση μέσω της SIM1 ή της SIM2.

Σημείωση: Πριν χρησιμοποιήσετε το κινητό τηλέφωνο, παρακαλούμε να τοποθετήσετε έγκυρες κάρτες SIM και να φορτίσετε τη μπαταρία.

Εγκατάσταση καρτών SIM

Μπορείτε να ζητήσετε δύο διαφορετικούς τηλεφωνικούς αριθμούς με τις αντίστοιχες κάρτες SIM (Subscriber Identity Module). Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε και τις δύο κάρτες SIM σ' αυτό το τηλέφωνο. Οι κάρτες SIM αποθηκεύουν παραμέτρους που απαιτούνται για επικοινωνία και προσωπικές πληροφορίες, συμπεριλαμβανομένου του κωδικού PIN (personal identity number), πληροφορίες επαφών, σύντομων μηνυμάτων και άλλες υπηρεσίες.

Προειδοποίηση: Να μην στραβώνετε ή γδέρνητε την κάρτα SIM και μην την αφήνετε να έρθει σε επαφή με σκόνη ή νερό. Αν χάσετε την κάρτα SIM, επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό πάροχό σας. Παρακαλούμε να απενεργοποιήσετε το κινητό τηλέφωνό σας πριν εγκαταστήσετε την κάρτα μνήμης. Η κάρτα μνήμης τοποθετείται στο πίσω μέρος του τηλεφώνου.

Σημείωση: Η κάρτα μνήμης T-flash είναι μικροσκοπική. Παρακαλούμε να την φυλάξετε μακριά από παιδιά για να μην υπάρξει κίνδυνος κατάποσης. Αν η κάρτα SIM είναι άκυρη ή έχει υποστεί βλάβη, το τηλέφωνο θα εμφανίζει την ένδειξη “Insert SIM card” (Παρακαλούμε τοποθετήστε κάρτα SIM). Απενεργοποιήστε το τηλέφωνο και βγάλτε την κάρτα SIM και στη συνέχεια τοποθετήστε την σωστά. Αν έχει υποστεί βλάβη, επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο. Αν η κάρτα έχει κλειδώσει, επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο.

Εγκατάσταση κάρτας μνήμης

Η ενσωματωμένη μνήμη του τηλεφώνου είναι μικρή, οπότε θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε εξωτερική κάρτα μνήμης κάρτα T-FLASH).

Για να εγκαταστήσετε την κάρτα μνήμης T-FLASH: ανοίξτε το πίσω κάλυμμα, βγάλτε τη μπαταρία, τοποθετήστε την κάρτα μνήμης T-FLASH στη θύρα της και στη συνέχεια ενεργοποιήστε το κινητό τηλέφωνο.

Για να αφαιρέσετε την κάρτα μνήμης T-FLASH: ανοίξτε την πόρπη και βγάλτε την κάρτα μνήμης. Στη συνέχεια ασφαλίστε την ξανά.

Σημείωση: Η κάρτα μνήμης T-flash είναι μικροσκοπική. Παρακαλούμε να την φυλάξετε μακριά από παιδιά για να μην υπάρξει κίνδυνος κατάποσης. Παρακαλούμε να επιλέξετε πιστοποιημένες κάρτες T-FLASH, όπως SANDISK, V-DATA, και Transcend. Πριν αγοράσετε κάρτα μνήμης, παρακαλούμε να την δοκιμάσετε στο κινητό τηλέφωνο.

Μπαταρία και φόρτιση

Τοποθέτηση της μπαταρίας

Να χρησιμοποιείτε μόνο πιστοποιημένες μπαταρίες και εξαρτήματα. Όταν δεν χρησιμοποιείτε τη μπαταρία, να την τοποθετείτε σε προστατευτική θήκη.

Σημείωση: Παρακαλούμε να τοποθετήσετε τη μπαταρία σύμφωνα με το σχεδιάγραμμα που υπάρχει στη θήκη της, ώστε να αποφύγετε βλάβη στις επαφές της μπαταρίας.

Φόρτιση της μπαταρίας

Η νέα μπαταρία φτάνει στη μέγιστη απόδοσή της μετά από έναν κύκλο φορτίσεων/ αποφορτίσεων.

Παρακαλούμε να φορτίσετε εγκαίρως τη μπαταρία όταν είναι χαμηλή η στάθμη της. Αν η μπαταρία αποφορτίσει εντελώς, μπορεί να υποστεί βλάβη. Μετά από τη φόρτιση, να αποσυνδέετε το φορτιστή από το ρεύμα και από το τηλέφωνο. Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, το εικονίδιο κατάστασης μπαταρίας αναβοσβήνει από δεξιά προς τα αριστερά. Μετά τη φόρτιση σταματά να αναβοσβήνει. Είναι φυσιολογικό η μπαταρία να ζεσταίνεται κατά τη διάρκεια της φόρτισης.

Κατάσταση μπαταρίας

Το κινητό τηλέφωνό σας παρακολουθεί και απεικονίζει την κατάσταση της μπαταρίας.

1> Μπορείτε να δείτε την κατάσταση της μπαταρίας μέσω του εικονιδίου που εμφανίζεται πάνω δεξιά στην οθόνη.

2> Αν η στάθμη της μπαταρίας δεν είναι επαρκής, εμφανίζεται η ένδειξη “Low Battery” (Χαμηλή Μπαταρία).

Το κινητό τηλέφωνο παράγει προειδοποιητικό ήχο, εφόσον έχετε ενεργοποιήσει την επιλογή “System alert” (Ειδοποίηση συστήματος) από το μενού Profiles (Προφίλ).

3> Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, το εικονίδιο κατάσταση της μπαταρίας αναβοσβήνει μέχρι να ολοκληρωθεί.

Σημείωση: Οι πραγματικοί χρόνοι ομιλίας και αναμονής εξαρτώνται από τη χρήση, το τοπικό δίκτυο και τις ρυθμίσεις της κάρτας SIM και του κινητού τηλεφώνου.

Χρήση της μπαταρίας

Η απόδοση της μπαταρίας επηρεάζεται από διάφορους παράγοντες, όπως οι ρυθμίσεις ασύρματου δικτύου, η ένταση του σήματος, η θερμοκρασία περιβάλλοντος, οι λειτουργίες ή ρυθμίσεις που κάνετε, τα εξαρτήματα και οι εφαρμογές που χρησιμοποιείτε.

Για να κρατήσετε τη μπαταρία στην καλύτερη δυνατή κατάσταση, ακολουθήστε τους εξής κανόνες:

- ◆ Η φόρτιση της μπαταρίας όταν είναι καινούρια ή δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, μπορεί να είναι μεγαλύτερη σε χρονική διάρκεια.
- ◆ Να κρατάτε τη μπαταρία σε θερμοκρασία περιβάλλοντος κατά τη διάρκεια της φόρτισης.
- ◆ Είναι φυσιολογικό ο χρόνος φόρτισης που απαιτείται να μεγαλώνει όσο περνάει ο καιρός. Αν ο χρόνος ομιλίας γίνει συντομότερος και ο χρόνος φόρτισης πολύ μεγάλος, απαιτείται να αλλάξετε μπαταρία. Να χρησιμοποιείτε μόνο πιστοποιημένες μπαταρίες. Αν χρησιμοποιήσετε άλλες μπαταρίες μπορεί να προκληθεί βλάβη ή τραυματισμός.
- ◆ Αν δεν χρησιμοποιήσετε τη μπαταρία για μεγάλο χρονικό διάστημα ή η στάθμη της είναι πολύ χαμηλή, αφού τη συνδέσετε για φόρτιση, απαιτείται κάποιο χρονικό διάστημα πριν εμφανιστεί η οθόνη φόρτισης.

Σημείωση: Για να προστατεύσετε το περιβάλλον και τη δημόσια υγεία, να μην πετάξετε τη μπαταρία στα οικιακά απορρίμματα.

Προειδοποίηση: Αν προκαλέσετε βραχυκύκλωμα στη μπαταρία, μπορεί να προκληθεί έκρηξη, φωτιά ή τραυματισμός.

▲ Προειδοποιήσεις σχετικά με τη μπαταρία

- 1> Να απενεργοποιήσετε το κινητό τηλέφωνό σας πριν αφαιρέσετε τη μπαταρία.
- 2> Παρακαλούμε να χρησιμοποιείτε προσεκτικά τη μπαταρία. Θα προκληθεί βραχυκύκλωμα και βλάβη στη μπαταρία /στο αντικείμενο αν ο θετικός (+) και ο αρνητικός (-) πόλος της μπαταρίας συνδεθούν μεταξύ τους με μεταλλικό αντικείμενο (π.χ με κέρμα ή συνδετήρα). Βεβαιωθείτε ότι δεν θα ακουμπήσουν μεταξύ τους οι δύο πόλοι, ακόμη κι όταν η συσκευή βρίσκεται σε θέση μεταφοράς (π.χ ακουμπώντας σε κλειδιά).
- 3> Μην πετάξετε τη μπαταρία στη φωτιά και μην την χρησιμοποιήσετε σε περιβάλλον με πολύ υψηλές θερμοκρασίες.
- 4> Μην αποσυναρμολογήσετε ή τροποποιήσετε τη μπαταρία.
- 5> Μην τοποθετήσετε τη μπαταρία σε μέρη με ισχυρές μηχανικές δονήσεις και μην χρησιμοποιήσετε σκληρά αντικείμενα για να τρυπήσετε τη μπαταρία.
- 6> Θα πρέπει να τοποθετήσετε τη μπαταρία σε δροσερό και ξηρό μέρος, ώστε να μην εκτίθεται σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία. Δεν θα πρέπει να τοποθετήσετε τη συσκευή σε μέρη με πολύ υψηλές θερμοκρασίες (πάνω από 60 βαθμούς Κελσίου).
- 7> Αν η μπαταρία παράγει οσμή ή υπερθερμανθεί, θα πρέπει να σταματήσετε τη χρήση της.
- 8> Αν η μπαταρία έχει οποιαδήποτε ρωγμή, παραμόρφωση, διαρροή υγρών ή άλλη βλάβη, θα πρέπει να σταματήσετε άμεσα τη χρήση.
- 9> Σε περίπτωση που υπάρξει επαφή με υγρά μπαταρίας, παρακαλούμε να καθαρίσετε αμέσως το δέρμα ή τα

ρούχα. Αν πέσουν υγρά μπαταρίας στα μάτια σας, ξεπλύνετε τα με άφθονο, καθαρό νερό και επισκεφθείτε γιατρό.

10> Να μην χρησιμοποιείτε τη μπαταρία όταν η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή, γιατί ο χρόνος ομιλίας/ αναμονής δεν θα είναι ο αναμενόμενος.

11> Να μην καθαρίζετε τη μπαταρία με νερό ή οργανικά καθαριστικά και να μην την βυθίσετε σε νερό.

12> Σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιήσετε τη μπαταρία για μεγάλο χρονικό διάστημα, θα πρέπει να την φορτίσετε πλήρως.

13> Σε περίπτωση που θέλετε να πετάξετε τη μπαταρία, θα πρέπει να επικοινωνήσετε με την τοπική υπηρεσία ανακύκλωσης μπαταριών. Μην την πετάξετε στα οικιακά απορρίμματα ή την πετάξετε στο περιβάλλον.

▲Χρήση του φορτιστή 2-σε-1 (φορτιστής + καλώδιο δεδομένων)

Μέσω του φορτιστή 2-σε-1 μπορείτε να φορτίσετε τη μπαταρία που βρίσκεται στο κινητό τηλέφωνό σας.

1> Συνδέστε το καλώδιο δεδομένων και φορτιστή

2> Συνδέστε το καλώδιο δεδομένων του φορτιστή 2-σε-1 στην υποδοχή I/O του κινητού τηλεφώνου σας.

3> Συνδέστε το φιλτράκι του φορτιστή 2-σε-1 σε κάποια κατάλληλη πρίζα.

4> Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, το εικονίδιο κατάστασης της μπαταρίας αναβοσβήνει μέχρι να ολοκληρωθεί η φόρτιση

5> Μετά τη φόρτιση, το εικονίδιο της μπαταρίας σταματά ν' αναβοσβήνει και μπορείτε να βγάλετε το φορτιστή 2-σε-1.

Σημείωση: Αν η στάθμη της μπαταρίας είναι πολύ χαμηλή ώστε να μην μπορεί ούτε να ενεργοποιηθεί το κινητό τηλέφωνο, το εικονίδιο φόρτισης μπορεί να εμφανιστεί στην οθόνη μετά από μερικά λεπτά. Το κινητό τηλέφωνο μπορεί να είναι είτε ενεργοποιημένο είτε απενεργοποιημένο κατά τη διάρκεια της φόρτισης.

Προειδοποίηση: Βεβαιωθείτε ότι η ηλεκτρική τάση του σπιτιού σας ταιριάζει με την αντίστοιχη του φορτιστή 2-σε-1.

Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση

1> Πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο End (Τερματισμού κλήσης) για να ενεργοποιήσετε το κινητό τηλέφωνο. Η οθόνη δείχνει τα γραφικά εκκίνησης.

2> Αν έχει ενεργοποιηθεί η λειτουργία κλειδώματος, πληκτρολογήστε τον κωδικό και πιέστε το πλήκτρο "OK". Ο εργοστασιακός κωδικός είναι 1122.

3> Αν έχετε ενεργοποιήσει την προστασία με κωδικό PIN, παρακαλούμε πληκτρολογήστε τον κωδικό PIN και πιέστε "OK". Ο κωδικός PIN παρέχεται από τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο.

4> Μπείτε στην οθόνη αναμονής.

5> Πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο End (τερματισμού κλήσης) για να απενεργοποιήσετε το κινητό τηλέφωνο.

Κωδικός

Το κινητό τηλέφωνο και οι κάρτες SIM διαθέτουν διάφορους κωδικούς, ώστε να μην χρησιμοποιούνται από μη εξουσιοδοτημένα άτομα. Πιέστε "OK" αφού πληκτρολογήσετε το σωστό κωδικό (εμφανίζεται ως *). Αν κάνετε κάποια λάθος πληκτρολόγηση, πιέστε το πλήκτρο "Clear" για να διαγράψετε το λάθος και να πληκτρολογήσετε τους σωστούς αριθμούς. Μπορείτε να αλλάξετε τον κωδικό PIN, τον PIN2 και τον κωδικό του τηλεφώνου μέσω

του μενού “Settings (Ρυθμίσεις)– Security settings (Ρυθμίσεις ασφάλειας)– SIM1/SIM2/ phone security (ασφάλεια τηλεφώνου SIM1/ SIM2)”.

Κωδικός τηλεφώνου

Ο κωδικός τηλεφώνου αποτρέπει μη εξουσιοδοτημένη πρόσβαση στο κινητό τηλέφωνό σας. Ο κωδικός του τηλεφώνου σας παρέχεται μαζί με το κινητό τηλέφωνο. Ο εργοστασιακός κωδικός είναι 1122. Αν το τηλέφωνο είναι κλειδωμένο, θα πρέπει να πληκτρολογήσετε τον κωδικό για να το ξεκλειδώσετε.

SIM1 PIN

Κωδικός PIN: Ο κωδικός PIN (Personal Identity Number) σας παρέχεται μαζί με την κάρτα SIM, για την αποτροπή μη εξουσιοδοτημένης χρήσης. Αν είναι ενεργοποιημένη η προστασία με κωδικό PIN, η οθόνη εμφανίζει την ένδειξη “Enter PIN” (Πληκτρολογήστε PIN) όταν ενεργοποιείτε το κινητό τηλέφωνο. Κατά την πληκτρολόγηση του κωδικού PIN, εμφανίζονται * αντί των αριθμών. Ο κωδικός PIN σας παρέχεται μαζί με την κάρτα SIM από τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο.

PIN2: Αυτός ο κωδικός PIN χρησιμοποιείται για διάφορες λειτουργίες, όπως η προβολή των χρεώσεων κλήσης.

PUK και PUK2 (8-ψηφία)

Σε περίπτωση που κλειδώσει ο κωδικός PIN, θα πρέπει να πληκτρολογήσετε κωδικό PUK (personal unblocking key) για να μπορέσετε να αλλάξετε τον κωδικό PIN. Για να αλλάξετε τον κωδικό PIN2 σε περίπτωση που κλειδώσει, θα πρέπει να πληκτρολογήσετε τον κωδικό PUK2. Αν οι κωδικοί δεν σας παρασχέθηκαν μαζί με την κάρτα SIM, θα πρέπει να επικοινωνήσετε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο.

Προσοχή: Αν πληκτρολογήσετε λάθος κωδικό PIN τρεις φορές συνεχόμενα, η κάρτα SIM θα κλειδώσει. Σ’ αυτή την περίπτωση παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο. Αν προσπαθήσετε να την αποκωδικοποιήσετε από μόνοι σας, θα υποστεί μόνιμη βλάβη.

SIM2 PIN

Κωδικός PIN2: Ο κωδικός PIN2 (Personal Identity Number) σας παρέχεται μαζί με την κάρτα SIM2, για την αποτροπή μη εξουσιοδοτημένης χρήσης. Αν είναι ενεργοποιημένη η προστασία με κωδικό PIN, η οθόνη εμφανίζει την ένδειξη “Enter SIM PIN” (Πληκτρολογήστε PIN) όταν ενεργοποιείτε το κινητό τηλέφωνο. Κατά την πληκτρολόγηση του κωδικού PIN, εμφανίζονται * αντί των αριθμών. Ο κωδικός PIN σας παρέχεται μαζί με την κάρτα SIM από τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο.

PIN2: Αυτός ο κωδικός PIN χρησιμοποιείται για διάφορες λειτουργίες, όπως η προβολή των χρεώσεων κλήσης.

PUK και PUK2 (8-ψηφία)

Σε περίπτωση που κλειδώσει ο κωδικός PIN, θα πρέπει να πληκτρολογήσετε κωδικό PUK (personal unblocking key) για να μπορέσετε να αλλάξετε τον κωδικό PIN. Για να αλλάξετε τον κωδικό PIN2 σε περίπτωση που κλειδώσει, θα πρέπει να πληκτρολογήσετε τον κωδικό PUK2. Αν οι κωδικοί δεν σας παρασχέθηκαν μαζί με την κάρτα SIM, θα πρέπει να επικοινωνήσετε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο.

Προσοχή: Αν πληκτρολογήσετε λάθος κωδικό PIN τρεις φορές συνεχόμενα, η κάρτα SIM θα κλειδώσει. Σ’ αυτή την περίπτωση παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο. Αν προσπαθήσετε να την αποκωδικοποιήσετε από μόνοι σας, θα υποστεί μόνιμη βλάβη.

Απενεργοποίηση κωδικού

Η απενεργοποίηση του κωδικού είναι απαραίτητη για να ενεργοποιήσετε τη φραγή κλήσεων. Μπορείτε να

λάβετε αυτόν τον κωδικό από τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο, μόλις εγγραφείτε σ' αυτή την υπηρεσία.

Χρήση hands free kit

Με τα hands free kit, μπορείτε να πραγματοποιήσετε και να δεχθείτε κλήσεις χωρίς να κρατάτε το κινητό τηλέφωνο. Αν συνδέσετε hands free kit στη θύρα ακουστικών, το hands free kit χρησιμοποιείται ως ακουστικό και μικρόφωνο για το κινητό τηλέφωνο.

Κλειδωμα πλήκτρων

Αν ενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία, το πληκτρολόγιο του κινητού τηλεφώνου θα κλειδώνει αυτόματα αν δεν υπάρξει καμία ενέργεια για κάποιο χρονικό διάστημα. Πιέστε το αριστερό πλήκτρο soft και το πλήκτρο *.

Σημείωση: Όταν είναι κλειδωμένο το πληκτρολόγιο, δεν θα μπορεί να χρησιμοποιηθεί. Αν δεχθείτε κάποια κλήση, μπορείτε να απαντήσετε κανονικά. Μόλις τερματίσετε την κλήση, το τηλέφωνο θα επανέλθει σε λειτουργία κλειδώματος πλήκτρων.

Συγκεκριμένα πλήκτρα

- 1> Σε κατάσταση αναμονής, πιέστε το πλήκτρο * /# για να αυξήσετε/ μειώσετε την ένταση αναπαραγωγής και FM.
- 2> Σε κατάσταση αναμονής, πιέστε και κρατήστε πατημένο το αριθμητικό πλήκτρο 0 για να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε τη λειτουργία φακού.
- 3> Στην οθόνη κλήσης, πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο # για να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε το αθόρυβο προφίλ
- 4> Στην οθόνη κλήσης, πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο * για να πληκτρολογήσετε "+", "P" ή "W". Το "+" χρησιμοποιείται για διεθνείς κλήσεις και τα "P" και "W" χρησιμοποιούνται για προθέματα.

Σημείωση: Η διαφορά μεταξύ του W και του P: αν πιέσετε P, πραγματοποιείται παύση για τρία δευτερόλεπτα και αποστέλλεται DTMF. Αν πιέσετε W, εμφανίζεται ένα παράθυρο ερώτησης "Send DTMF?" (Αποστολή DTMF?)

Γλώσσα και μέθοδοι πληκτρολόγησης

Αυτό το τηλέφωνο υποστηρίζει Αγγλικά και Ελληνικά. Το τηλέφωνο παρέχει διάφορες μεθόδους πληκτρολόγησης. Μέσω του πληκτρολογίου μπορείτε να κάνετε διάφορες λειτουργίες όπως π.χ. αποθήκευση κάποιου ονόματος στον τηλεφωνικό κατάλογο ή εγγραφή σύντομου μηνύματος. Σε κατάσταση επεξεργασίας, πιάστε το πλήκτρο # για να αλλάξετε μέθοδο πληκτρολόγησης σώματος κειμένου. Μπορείτε να πιάσετε το πλήκτρο * για να μπειτε στην οθόνη επιλογής συμβόλου.

Πληροφορίες κλήσεων

Πραγματοποίηση εθνικής κλήσης

- ◆ Για να πραγματοποιήσετε κλήση χρησιμοποιώντας τη SIM1, πληκτρολογήστε τον αριθμό και πιάστε το πλήκτρο call key1 (κλήσης 1) για κλήση από τη SIM1. Οι χαρακτήρες “SIM1 calling” (κλήση από τη SIM1 εμφανίζονται μπροστά από τον αριθμό. Για να πραγματοποιήσετε κλήση από τη SIM2, πληκτρολογήστε κάποιον αριθμό και πιάστε το πλήκτρο call key2 (κλήσης 2) για κλήση από τη SIM2. Οι χαρακτήρες “SIM2 calling” (κλήση από τη SIM2 εμφανίζονται μπροστά από τον αριθμό. Αφού απαντήσει ο συνομιλητής, η οθόνη εμφανίζει την κατάσταση κλήσης.
- ◆ Πιάστε το πλήκτρο End (τερματισμού κλήσης) για να τερματίσετε την κλήση.
- ◆ Για να πραγματοποιήσετε εθνική κλήση: κωδικός περιοχής + τηλεφωνικός αριθμός + πλήκτρο κλήσης.

Πραγματοποίηση διεθνούς κλήσης

- ◆ Για να πραγματοποιήσετε διεθνή κλήση, πιάστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο * μέχρι να εμφανιστεί το σύμβολο “+” που αφορά τις διεθνείς κλήσεις. Στην συνέχεια πληκτρολογήστε τα υπόλοιπα στοιχεία (π.χ. +86 για κλήση στην Κίνα).
- ◆ Πληκτρολογήστε τον κωδικό χώρας και τον πλήρη αριθμό τηλεφώνου. Ο κωδικός χώρας είναι μοναδικός για την κάθε χώρα (π.χ. για Γερμανία είναι 49, UK 44, Σουηδία 46, κ.ά.
- ◆ Για να πραγματοποιήσετε διεθνή κλήση: κωδικός χώρας + κωδικός περιοχής + τηλεφωνικός αριθμός + πλήκτρο κλήσης.

Κλήση σε εσωτερικά τηλέφωνα (που βρίσκονται σε τηλεφωνικό κέντρο)

- ◆ Κάποια εσωτερικά σταθερά τηλέφωνα δεν μπορούν να πληκτρολογηθούν άμεσα. Σ’ αυτές τις περιπτώσεις, θα πρέπει πρώτα να κάνετε κλήση μέσω τηλεφωνικού κέντρου. Αν πιάσετε το σύμβολο P μεταξύ του αριθμού κέντρου και του εσωτερικού αριθμού, το κινητό τηλέφωνο θα μπορέσει να καλέσει το εσωτερικό αυτόματα. Για να εισάγετε “P”: Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο * για τρία δευτερόλεπτα (το σύμβολο “P” εμφανίζεται στην οθόνη).
- ◆ Για κλήση εσωτερικού τηλεφώνου (χωρίς +): αριθμός τηλεφώνου + P + αριθμός εσωτερικού τηλεφώνου + πλήκτρο κλήσης.

Επείγουσες κλήσεις

Εφόσον βρίσκεστε εντός κάλυψης δικτύου κινητής τηλεφωνίας, (γεγονός που μπορείτε να διαπιστώσετε κοιτώντας στην πάνω αριστερή γωνία της οθόνης όπου εμφανίζεται η ισχύς σήματος) μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία κλήσεων. Αν ταξιδέψετε στο εξωτερικό χωρίς περιαγωγή (roaming), θα

μπορείτε να πραγματοποιήσετε μόνο επείγουσες κλήσεις. Εφόσον βρίσκεστε εντός κάλυψης δικτύου κινητής τηλεφωνίας, μπορείτε να πραγματοποιήσετε κλήσεις ακόμη και χωρίς κάρτα SIM.

Σημείωση: Για επείγουσα κλήση, καλέστε τον αριθμό 112.

IMEI

IMEI σημαίνει International Mobile Equipment Identity. Είναι ο μοναδικός αριθμός ταυτότητας του κινητού τηλεφώνου σας. Απενεργοποιήστε το κινητό τηλέφωνο και βγάλτε τη μπαταρία για να δείτε τον αριθμό αυτόν τυπωμένο στο πίσω μέρος, μαζί με το bar code. Αυτός ο αριθμός είναι αποθηκευμένος και στο λογισμικό του κινητού τηλεφώνου. Ενώ είναι ενεργοποιημένο το κινητό τηλέφωνο, πιάστε “*#06#” για να εμφανίσετε τον αριθμό.

Κλήση

Μόλις εμφανιστούν οι μπάρες στάθμης σήματος στο πάνω μέρος της οθόνης, θα μπορείτε να πραγματοποιήσετε και να απαντήσετε σε κλήσεις. Η ισχύς του σήματος εμφανίζεται πάνω αριστερά στην οθόνη.

Πραγματοποίηση κλήσεων

- ◆ Πληκτρολογήστε τον κωδικό περιοχής και τον αριθμό τηλεφώνου και πιάστε το πλήκτρο call key1 (πλήκτρο κλήσης 1)/call key 2 (πλήκτρο κλήσης 2) για κλήση μέσω της SIM1/SIM2.
- ◆ Χρησιμοποιήστε το δεξί πλήκτρο soft για να διαγράψετε κάποιον αριθμό, εφόσον είναι λάθος. Πιάστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο δεξί πλήκτρο soft για να διαγράψετε όλους τους αριθμούς.

Σημείωση: Τα εμπόδια επηρεάζουν πολύ την ποιότητα κλήσεων. Αν δεν υπάρχει καλό σήμα, αλλάξτε θέση για να βρείτε καλύτερο σήμα.

Πραγματοποίηση διεθνών κλήσεων

Ανατρέξτε στην παράγραφο “ Πραγματοποίηση διεθνούς κλήσης ”.

Κλήση σε εσωτερικά τηλέφωνα

Ανατρέξτε στην παράγραφο “ Κλήση σε εσωτερικά τηλέφωνα (που βρίσκονται σε τηλεφωνικό κέντρο) ”.

Πραγματοποίηση κλήσεων από τον τηλεφωνικό κατάλογο

Ανοίξτε τον τηλεφωνικό κατάλογο, κάντε κύλιση για να εντοπίσετε τον επιθυμητό αριθμό και πιάστε το πλήκτρο call key1 (πλήκτρο κλήσης 1)/call key 2 (πλήκτρο κλήσης 2) για κλήση μέσω της SIM1/SIM2.

Επανάκληση πρόσφατων αριθμών

- ◆ Σε κατάσταση αναμονής, πιέστε το πλήκτρο call key1 (πλήκτρο κλήσης 1)/call key 2 (πλήκτρο κλήσης 2) για πρόσβαση στο ιστορικό κλήσεων.
- ◆ Πιέστε το πλήκτρο πάνω/ κάτω για να φτάσετε στην επιθυμητή καταχώρηση ή αριθμό και πιέστε το πλήκτρο call key1 (πλήκτρο κλήσης 1)/call key 2 (πλήκτρο κλήσης 2) για κλήση μέσω της SIM1/SIM2.

Λήψη κλήσεων

- ◆ Πιέστε το πλήκτρο call key1 (πλήκτρο κλήσης 1)/call key 2 (πλήκτρο κλήσης 2) για λήψη κάποιας εισερχομένης κλήσης.
- ◆ Κατά τη διάρκεια κάποιας κλήσης, μπορείτε να αποδεχτείτε την κλήση πιέζοντας το αριστερό πλήκτρο soft. Μπορείτε να επιλέξετε μεταξύ Hold (Αναμονή), End single call (Τερματισμός κλήσης), Phonebook (Τηλεφωνικός κατάλογος) κ.ά. Μπορείτε επίσης να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε τη λειτουργία σιγής μικροφώνου.
- ◆ Πιέστε το πλήκτρο end (τερματισμού κλήσης) για να τερματίσετε την κλήση.

Απόρριψη κλήσεων

Πιέστε το πλήκτρο end (τερματισμός κλήσης) για να απορρίψετε κάποια κλήση.

Επιλογές ενώ συνομιλείτε

Κατά τη διάρκεια κάποιας κλήσης, πιέστε το αριστερό πλήκτρο soft για να μπειτε στις επιλογές και στη συνέχεια επιλέξτε μεταξύ Hold (Αναμονή κλήσης), End single call (Τερματισμός κλήσης), Phonebook (Τηλεφωνικός κατάλογος), Call history (Ιστορικό κλήσεων), Messaging (Μηνύματα), Sound recorder (Ηχογράφηση), Mute (Σιγή) και Ένταση.

- ◆ Αναμονή κλήσεων: Αυτή η λειτουργία υποστηρίζει δύο κλήσεις ταυτόχρονα. Μπορείτε να απαντήσετε σε κάποιον άλλον αριθμό ενώ συνομιλείτε με κάποιον άλλον.
- ◆ Κλήση κάποιου άλλου αριθμού ενώ συνομιλείτε (Μπορείτε να πραγματοποιήσετε κλήση μόνο μέσω της SIM1 αν η πρώτη συνομιλία πραγματοποιείται μέσω της SIM1 ή μέσω της SIM2 αν η πρώτη συνομιλία πραγματοποιείται μέσω της SIM2).
 - Μπειτε στις επιλογές και επιλέξτε κάποιον αριθμό από τον τηλεφωνικό κατάλογο ή από το ιστορικό κλήσεων και πιέστε τα πλήκτρα κλήσης για κλήση.
 - Πληκτρολογήστε κάποιον άλλον αριθμό που θέλετε να καλέσετε και πιέστε τα πλήκτρα κλήσης για κλήση.
- ◆ **Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση μικροφώνου:** Αν ενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία, θα μπορείτε να

ακούτε τι λέει ο συνομιλητής σας αλλά εκείνος δεν θα μπορεί να σας ακούει.

Σημείωση: Αν ο αριθμός που σας καλεί είναι αποθηκευμένος στον τηλεφωνικό κατάλογο, θα εμφανιστεί το όνομα του καλούντος και ο αριθμός τηλεφώνου. Αν δεν είναι αποθηκευμένος στον τηλεφωνικό κατάλογο, θα εμφανίζεται μόνο ο αριθμός του καλούντος. Μπορείτε να απαντήσετε σε κλήση ακόμα κι αν προβάλλεται το ιστορικό κλήσεων ή ο τηλεφωνικός κατάλογος.

Ρύθμιση έντασης

Μπορείτε να πιέσετε τα πλήκτρα πλοήγησης πάνω/ κάτω για να ρυθμίσετε την ένταση κατά τη διάρκεια κάποιας κλήσης.

Οδηγίες Μενού

Phonebook (Τηλεφωνικός κατάλογος)

Οι επαφές που αποθηκεύονται στο κινητό τηλέφωνο περιέχουν τις ακόλουθες πληροφορίες: αριθμός τηλεφώνου και όνομα. Μπορείτε να προσθέσετε νέες επαφές στο τηλέφωνο ή στην κάρτα SIM1/ 2.

Μπορείτε να πραγματοποιήσετε τις ακόλουθες λειτουργίες μέσω του τηλεφωνικού καταλόγου:

- ▶ View (Προβολή): Προβολή λεπτομερειών σχετικά με κάποια επαφή.
- ▶ Send text message (Αποστολή SMS): Αποστολή μηνύματος κειμένου από τη SIM1/SIM2.
- ▶ Call (Κλήση): Πραγματοποίηση κλήσης από τη SIM1/SIM2.
- ▶ Edit (Επεξεργασία): Επεξεργασία ονόματος και αριθμού της επαφής.
- ▶ Delete (Διαγραφή): Διαγραφή της επαφής.
- ▶ Copy (Αντιγραφή): Αντιγραφή της επαφής στο τηλέφωνο ή στη SIM1/SIM2.
- ▶ Move (Μετακίνηση): Μετακίνηση της επαφής στο τηλέφωνο ή στη SIM1/SIM2.
- ▶ Add to Blacklist (Προσθήκη στη μαύρη λίστα): Προσθήκη της επαφής στη λίστα ανεπιθύμητων επαφών.
- ▶ Mark several (Επιλογή πολλών): Επιλογή πολλών ή όλων των επαφών.
- ▶ Caller groups (Ομάδες): Μπορείτε να δημιουργήσετε ομάδες επαφών.
- ▶ Phonebook settings (Ρυθμίσεις τηλεφωνικού καταλόγου): Μπορείτε να πραγματοποιήσετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις.
 - Preferred storage (Επιθυμητή θέση αποθήκευσης): Προσθήκη κάποιας νέας επαφής στη SIM1/SIM2, στο τηλέφωνο ή και στα δύο.
 - Speed dial (Ταχεία κλήση): Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση ή επεξεργασία της λίστας ταχέων κλήσεων.
 - My number (Ο αριθμός μου): Για να προσθέσετε τον αριθμό του τηλεφώνου σας και άλλες πληροφορίες σας.
 - Extra numbers (Άλλοι αριθμοί μου): Μπορείτε να ορίσετε τους σταθερούς αριθμούς σας (απαιτείται

κωδικός PIN2 και υποστήριξη από το δίκτυο).

- Memory status (Κατάσταση μνήμης): Για να δείτε την κατάσταση μνήμης του τηλεφωνικού καταλόγου για τη SIM1/SIM2 ή για το τηλέφωνο.
- Copy contacts (Αντιγραφή επαφών): Για να αντιγράψετε επαφές από τη SIM1/SIM2 ή από το τηλέφωνο, σε άλλες θέσεις αντίστοιχα.
- Move contacts (Μετακίνηση επαφών): Για να αντιγράψετε επαφές από τη SIM1/SIM2 ή από το τηλέφωνο, σε άλλες θέσεις αντίστοιχα.
- Delete all contacts (Διαγραφή όλων των επαφών): Διαγραφή όλων των επαφών από τη SIM1/SIM2 και από το τηλέφωνο.

◆ Μπείτε στο μενού επαφών για να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες:

▶ Quick search (Γρήγορη αναζήτηση):

Πληκτρολογήστε το πρώτο γράμμα για να βρείτε την αντίστοιχη καταχώρηση στον τηλεφωνικό κατάλογο. (π.χ. για να βρείτε την επαφή «Γιώργος» πληκτρολογήστε «Γ»).

▶ Search name (Αναζήτηση βάσει ονόματος):

Πληκτρολογήστε το επιθυμητό όνομα και πραγματοποιήστε αναζήτηση στις Επαφές (Τηλεφωνικό κατάλογο).

Messages (Μηνύματα)

Μπείτε σ' αυτό το μενού για να δείτε τις επιλογές: Write message (Σύνθεση μηνύματος), Inbox (Εισερχόμενα), Drafts (Πρόχειρα), Outbox (Εξερχόμενα), Sent messages (Απεσταλμένα), Broadcast messages (Εκπομπή μηνυμάτων), SMS templates (Πρότυπα SMS) και SMS settings (ρυθμίσεις SMS).

Σύνθεση μηνύματος

Μπορείτε να μπείτε σ' αυτό το μενού για συνθέσετε σύντομα μηνύματα.

- ◆ Τα σύντομα μηνύματα είναι υπηρεσία του δικτύου κινητής τηλεφωνίας. Θα πρέπει να είστε συνδρομητής στη σχετική υπηρεσία για να μπορέσετε να στείλετε/ δεχθείτε μηνύματα κειμένου. Τα μηνύματα αποστέλλονται στο κέντρο μηνυμάτων και στη συνέχεια στους αποδέκτες (συνδρομητές GSM). Τα σύντομα μηνύματα αποθηκεύονται στο κέντρο αν το τηλέφωνο του παραλήπτη είναι κλειστό ή η μνήμη του είναι γεμάτη και αποστέλλονται όταν καταστεί δυνατόν. Μπορείτε να αποστείλετε μία σειρά μηνυμάτων SMS. Επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο για λεπτομέρειες.
- ◆ Κάθε μήνυμα μπορεί να περιέχει έως 160 χαρακτήρες. Κατά την επεξεργασία κάποιου μηνύματος, μπορείτε να κάνετε την επιλογή "Input method" (Μέθοδος πληκτρολόγησης).
- ◆ Πιέστε το πλήκτρο # για να αλλάξετε μέθοδο πληκτρολόγησης.
- ◆ Πιέστε το δεξί πλήκτρο soft για να διαγράψετε τον χαρακτήρα που βρίσκεται πριν από τον κέρσορα ή κρατήστε το πατημένο για να διαγράψετε όλους τους χαρακτήρες. Πιέστε το πλήκτρο End (Τερματισμός κλήσης) για επιστροφή στην οθόνη αναμονής. Κατά την σύνταξη μηνυμάτων, μπορείτε να εισάγετε κάποιον αριθμό, όνομα κ.ά.
- ◆ Αφού ολοκληρώσετε την επεξεργασία του μηνύματος, μπορείτε να πιέσετε τα πλήκτρα πάνω/ κάτω για να δείτε τις επιλογές: μπορείτε να καταχωρήσετε κάποιον παραλήπτη ή να τον επιλέξετε από τον τηλεφωνικό κατάλογο ή από το ιστορικό κλήσεων.

- ◆ Αυτό το κινητό τηλέφωνο υποστηρίζει ομαδικά μηνύματα με περισσότερους από 600 χαρακτήρες το καθένα (υπάρχει όμως το όριο των 160 χαρακτήρων από τον τηλεπικοινωνιακό πάροχο). Αν το μήνυμα περιέχει περισσότερους χαρακτήρες από το όριο του τηλεπικοινωνιακού παρόχου, το τηλέφωνο το διαχωρίζει σε δύο ή περισσότερα μηνύματα και το αποστέλλει.
- ◆ Αν γεμίσει, αναβοσβήνει ένα εικονίδιο στο πάνω μέρος της οθόνης. Επειδή το τηλέφωνο υποστηρίζει δύο κάρτες SIM (SIM1 και SIM2), εμφανίζονται και ξεχωριστές ειδοποιήσεις. Για κανονική λήψη μηνυμάτων, θα πρέπει να διαγράψετε μερικά μηνύματα από την αντίστοιχη κάρτα SIM. Αν ο αποδέκτης έχει λάβει το μήνυμα, το κινητό τηλέφωνο εμφανίζεται αναφορά παράδοσης (αν έχετε ενεργοποιήσει αυτή τη λειτουργία).

Σημείωση: Αφού στείλετε κάποιο μήνυμα SMS, μπορεί να εμφανιστεί η ένδειξη “Sent” (Εστάλη). Δείχνει ότι έχει αποσταλεί το μήνυμα στο κέντρο SMS. Αυτό όμως δεν σημαίνει ότι το έχει λάβει ο παραλήπτης. Επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο για περισσότερες πληροφορίες.

Εισερχόμενα μηνύματα

Μπορείτε να διαβάσετε τα ληφθέντα μηνύματα SMS από τα «Εισερχόμενα», (και της κάρτας μνήμης SIM1 και της κάρτας SIM2). Πιέστε το αριστερό πλήκτρο soft για να δείτε τις ακόλουθες λειτουργίες μηνυμάτων:

- ▶ View (Προβολή): Προβολή του επιλεγμένου μηνύματος.
- ▶ Reply (Απάντηση): Απάντηση στο μήνυμα μέσω της SIM1 ή SIM2.
- ▶ Call sender (Κλήση του αποστολέα): Κλήση του αποστολέα μέσω της SIM1 ή SIM2.
- ▶ Forward (Προώθηση): Προώθηση του μηνύματος σε άλλη επαφή μέσω της SIM1 ή SIM2.
- ▶ Delete (Διαγραφή): Διαγραφή του μηνύματος.
- ▶ Del the sms with the num (Διαγραφή των sms από κάποιον αριθμό): Διαγραφή όλων των μηνυμάτων από τον ίδιο αριθμό.
- ▶ Delete all (Διαγραφή όλων): Διαγραφή όλων των μηνυμάτων από το Εισερχόμενα για την αντίστοιχη, επιλεγμένη κάρτα SIM.
- ▶ Save to Phonebook (Αποθήκευση στον τηλεφωνικό κατάλογο): Αποθήκευση του αριθμού του αποστολέα στον τηλεφωνικό κατάλογο της κάρτας SIM1/SIM2 ή του τηλεφώνου.
- ▶ Filter by (Φιλτράρισμα ανά): Φιλτράρισμα ανά SIM1/SIM2/Όλα τα μηνύματα.

Πρόχειρα

Αποθήκευση μηνύματος κειμένου για αποστολή αργότερα και πραγματοποίηση των αντίστοιχων ενεργειών. Μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες στα πρόχειρα μηνύματα: View (Προβολή), send (Αποστολή), Edit (Επεξεργασία), Delete (Διαγραφή), Del the sms with the num (Διαγραφή των sms αυτού του αριθμού) και Delete all (Διαγραφή όλων).

Εξερχόμενα

Αν ενεργοποιήσετε την επιλογή “Save sent message” (Αποθήκευση απεσταλμένων μηνυμάτων) στις ρυθμίσεις SMS, τα μηνύματα θα αποθηκεύονται στα Εξερχόμενα. Μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες στα εξερχόμενα μηνύματα: View (Προβολή), Resend (Νέα αποστολή), Edit (Επεξεργασία), Delete (Διαγραφή), Del the sms with the num (Διαγραφή των sms αυτού του αριθμού) και Delete all (Διαγραφή όλων).

Απεσταλμένα

Αν ενεργοποιήσετε την επιλογή “Save sent message” (Αποθήκευση απεσταλμένων μηνυμάτων) στις ρυθμίσεις SMS, τα μηνύματα θα αποθηκεύονται στα Απεσταλμένα. Μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες στα απεσταλμένα μηνύματα: View (Προβολή), Forward (Προώθηση), Delete (Διαγραφή), Del the sms with the num (Διαγραφή των sms αυτού του αριθμού) και Delete all (Διαγραφή όλων).

Εκπομπή μηνυμάτων

Αυτή είναι μια υπηρεσία, με την οποία μπορεί ο πάροχός σας να σας στέλνει μηνύματα αναφορών καιρού και κίνησης για την περιοχή σας. Μπορείτε να πραγματοποιήσετε τις ακόλουθες ενέργειες μέσω των SIM1/SIM2:

[Receiving mode] (Κατάσταση λήψης): Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση λήψης τέτοιων μηνυμάτων.

[Channel setting] (Ρυθμίσεις καναλιού): Επιλογή, προσθήκη, επεξεργασία ή διαγραφή του καναλιού.

[Languages] (Γλώσσα): Ρύθμιση της γλώσσας των μηνυμάτων που θα λαμβάνετε.

[Read messages] (Ανάγνωση μηνυμάτων): Αν έχετε ενεργοποιήσει αυτή την υπηρεσία, θα μπορείτε να διαβάσετε τα ληφθέντα μηνύματα.

Σημείωση: Μπορείτε να ενεργοποιήσετε την υπηρεσία για την SIM1/SIM2.

Πρότυπα SMS

Υπάρχουν 10 πρότυπα μηνυμάτων κειμένου.

Ρυθμίσεις SMS

◆ Μέσω αυτού του μενού μπορείτε να πραγματοποιήσετε ρυθμίσεις που αφορούν τα μηνύματα, για τη SIM1/SIM2.

▶ SMSC Address (Διεύθυνση SMSC): Έλεγχος και επεξεργασία των στοιχείων του κέντρου μηνυμάτων SMS.

▶ Validity period (Περίοδος ισχύος): Μπορείτε να ρυθμίσετε τη χρονική περίοδο για την οποία θα ισχύουν τα μηνύματα (1 ώρα/ 6 ώρες/ 12 ώρες/ 1 μέρα/ 3 μέρες/ 1 εβδομάδα/ Μέγιστη).

▶ Message type (Είδος μηνύματος): Μπορείτε να ρυθμίσετε το είδος του μηνύματος: Κείμενο/Fax group3/Fax group4/Σελίδα/Email.

▶ Delivery report (Αναφορές παράδοσης): Μπορείτε να δέχεστε ή να μην δέχεστε αναφορές παράδοσης για τα μηνύματα που στέλνετε.

▶ Reply path (Διαδρομή απάντησης): Μπορείτε να αλλάξετε διαδρομή απάντησης μέσω του δικτύου κινητής τηλεφωνίας. Αυτή η λειτουργία θα πρέπει να υποστηρίζεται από το κέντρο μηνυμάτων SMS.

▶ Voicemail server (Server φωνητικού ταχυδρομείου): Μπορείτε να προσθέσετε και να αποθηκεύσετε αριθμό φωνητικού ταχυδρομείου.

Σημείωση: Ο αριθμός του κέντρου μηνυμάτων SMS δίδεται από τον πάροχο τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών.

◆ Memory status (Κατάσταση μνήμης): Μπορείτε να ελέγξετε την κατάσταση μνήμης για τη SIM1/SIM2 και για το τηλέφωνο.

◆ Save sent message (Αποθήκευση απεσταλμένων μηνυμάτων): Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση απεσταλμένων μηνυμάτων.

◆ Preferred storage (Θέση αποθήκευσης): Μπορείτε να επιλέξετε την επιθυμητή θέση αποθήκευσης, μεταξύ τηλεφώνου ή κάρτας SIM.

Call center (Κέντρο κλήσεων)

Ιστορικό κλήσεων

Αυτό το κινητό τηλέφωνο διατηρεί στο ιστορικό του, τις αναπάντητες κλήσεις, τις ληφθείσες κλήσεις και τις εξερχόμενες κλήσεις της SIM1 και της SIM2, καθώς και τον χρόνο τους (και τη χρέωση αν έχετε κάνει τις σχετικές ρυθμίσεις). Μπείτε σ' αυτό το μενού για να δείτε το ιστορικό και τις ρυθμίσεις κλήσεων.

◆ Αναπάντητες κλήσεις

Αυτό το μενού απεικονίζει τις αναπάντητες κλήσεις. Στη λίστα αναπάντητων κλήσεων, μπορείτε να δείτε λεπτομερείς πληροφορίες, όπως η ημερομηνία και η ώρα των κλήσεων, οι αριθμοί, να στείλετε μηνύματα κειμένου, να αποθηκεύσετε τους αριθμούς στον Τηλεφωνικό κατάλογο (στη SIM1/SIM2 ή στο Τηλέφωνο), να επεξεργαστείτε τον αριθμό πριν την κλήση ή να τον διαγράψετε.

Σημείωση: Μόλις εμφανιστεί η ένδειξη ύπαρξης αναπάντητων κλήσεων, μπορείτε να πιάσετε “View” (Προβολή) για πρόσβαση στη λίστα αναπάντητων κλήσεων. Επιλέξτε τον επιθυμητό αριθμό και πιάστε το πλήκτρο κλήσης ή το αριστερό πλήκτρο soft για να καλέσετε τον αριθμό μέσω της SIM1/SIM2.

◆ Εξερχόμενες κλήσεις

Αυτό το μενού απεικονίζει τις εξερχόμενες κλήσεις. Στη λίστα εξερχόμενων κλήσεων, μπορείτε να δείτε λεπτομερείς πληροφορίες όπως η ημερομηνία και η ώρα κλήσης, οι αριθμοί, να στείλετε μηνύματα κειμένου, να αποθηκεύσετε τους αριθμούς στον Τηλεφωνικό κατάλογο (στη SIM1/SIM2 ή στο Τηλέφωνο), να επεξεργαστείτε τον αριθμό πριν την κλήση ή να τον διαγράψετε.

◆ Ληφθείσες κλήσεις

Αυτό το μενού απεικονίζει τις ληφθείσες κλήσεις. Στη λίστα ληφθεισών κλήσεων, μπορείτε να δείτε λεπτομερείς πληροφορίες όπως η ημερομηνία και η ώρα κλήσης, οι αριθμοί, να στείλετε μηνύματα κειμένου, να αποθηκεύσετε τους αριθμούς στον Τηλεφωνικό κατάλογο (στη SIM1/SIM2 ή στο Τηλέφωνο), να επεξεργαστείτε τον αριθμό πριν την κλήση ή να τον διαγράψετε.

◆ Διαγραφή του ιστορικού κλήσεων

Μπορείτε να διαγράψετε τη λίστα Αναπάντητων, Εξερχομένων, Ληφθεισών κλήσεων μέσω αυτού του μενού. Θα εμφανιστεί η ένδειξη “delete all” (διαγραφή όλων) για επιβεβαίωση.

Call Settings (Ρυθμίσεις κλήσεων)

SIM1/2 Call Settings (Ρυθμίσεις κλήσεων SIM1/SIM2)

- ◆ Call waiting (Αναμονή κλήσεων): Μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία αναμονής κλήσεων. Για αναμονή κλήσεων και συνδιασκέψεις, μπορείτε να ενεργοποιήσετε πρώτα αυτή τη λειτουργία. Η λειτουργία θα πρέπει να υποστηρίζεται από το δίκτυο.
- ◆ Call divert (Προώθηση κλήσεων): Αυτή η λειτουργία θα πρέπει να υποστηρίζεται από το δίκτυο και θα πρέπει πρώτα να εγγραφείτε ως συνδρομητές σ' αυτή την υπηρεσία. Αυτή η λειτουργία προωθεί τις κλήσεις που πληρούν τις επιλεγμένες προϋποθέσεις (βλ. παρακάτω πίνακα) σε κάποιον άλλον αριθμό τηλεφώνου.

Όνομα	Περιγραφή
Divert all voice calls	Προώθηση όλων των εισερχόμενων κλήσεων

(Προώθηση όλων των κλήσεων)	
Divert if unreachable (Προώθηση αν δεν είναι διαθέσιμο)	Αν το δίκτυο δεν μπορεί να σας συνδέσει (απενεργοποιημένο ή εκτός κάλυψης), η κλήση θα προωθείται.
Divert if no answer (Προώθηση αν δεν υπάρξει απάντηση)	Αν δεν απαντήσετε την κλήση στον επιλεγμένο χρόνο, το δίκτυο θα προωθήσει την κλήση.
Divert if busy (Προώθηση αν είναι κατειλημμένο)	Αν είναι κατειλημμένο, η κλήση θα προωθείται
Divert all data calls (Προώθηση όλων των κλήσεων δεδομένων)	Απαιτείται υποστήριξη από το δίκτυο.
Cancel all diverts (Ακύρωση όλων των ρυθμίσεων προώθησης)	Ακύρωση όλων των ρυθμίσεων προώθησης κλήσεων.

◆ Call barring (Φραγή κλήσεων):

Outgoing calls (Εξερχόμενες κλήσεις):

1. All voice calls (Όλες οι φωνητικές κλήσεις): Ορισμός φραγής για όλες τις εξερχόμενες κλήσεις της SIM1.
2. International voice calls (Διεθνείς φωνητικές κλήσεις): Ρυθμίσεις φραγής για τις διεθνείς κλήσεις της SIM1.
3. International voice calls except to home (Διεθνείς φωνητικές κλήσεις εκτός από της χώρας σας): Όταν είστε στο εξωτερικό, θα μπορείτε να κάνετε κλήση μόνο προς τη χώρας σας (δηλ. της χώρας του παρόχου σας).

Incoming calls (Εισερχόμενες κλήσεις):

1. All voice calls (Όλες οι φωνητικές κλήσεις): Ορισμός φραγής για όλες τις εισερχόμενες κλήσεις της SIM1.
2. Voice calls when roaming calls (Φωνητικές κλήσεις κατά το roaming): Φραγή κλήσεων για όλες τις κλήσεις της SIM1 εκτός από τους τοπικούς αριθμούς.

Cancel all (Ακύρωση όλων): Ακύρωση όλων των ρυθμίσεων φραγής της SIM1. Σ' αυτή την περίπτωση, οι ρυθμίσεις φραγής ακυρώνονται.

Change barring password (Αλλαγή κωδικού φραγής): Αλλαγή του κωδικού φραγής κλήσεων για τη SIM1.

◆ SIM2 call barring (Φραγή κλήσεων SIM2):

Outgoing calls (Εξερχόμενες κλήσεις)

1. All voice calls (Όλες οι φωνητικές κλήσεις): Ορισμός φραγής για όλες τις εξερχόμενες κλήσεις της SIM2.
2. International voice calls (Διεθνείς φωνητικές κλήσεις): Ρυθμίσεις φραγής για τις διεθνείς κλήσεις της SIM2.
3. International voice calls except to home (Διεθνείς φωνητικές κλήσεις εκτός από της χώρας σας): Όταν είστε στο εξωτερικό, θα μπορείτε να κάνετε κλήση μόνο προς τη χώρας σας (δηλ. της χώρας του

παρόχου σας).

Incoming calls (Εισερχόμενες κλήσεις)

1. All voice calls (Όλες οι φωνητικές κλήσεις): Ορισμός φραγής για όλες τις εισερχόμενες κλήσεις της SIM2.
2. Voice calls when roaming calls (Φωνητικές κλήσεις κατά το roaming): Φραγή κλήσεων για όλες τις κλήσεις της SIM2 εκτός των τοπικών αριθμών.

Cancel all (Ακύρωση όλων): Ακύρωση όλων των ρυθμίσεων φραγής της SIM2. Σ' αυτή την περίπτωση, οι ρυθμίσεις φραγής ακυρώνονται.

Change barring password (Αλλαγή κωδικού φραγής): Αλλαγή του κωδικού φραγής κλήσεων για τη SIM2.

- ◆ Line switching (Αλλαγή γραμμής): Επιλογή γραμμής 1 ή 2.

Advanced settings (Ρυθμίσεις για προχωρημένους)

- ◆ Blacklist (Μαύρη λίστα): Επιλέξτε On/Off για ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση/ προσθήκη αριθμών στη μαύρη λίστα.
- ◆ Auto redial (Αυτόματη επανάκληση): Επιλέξτε On/Off για ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση της λειτουργίας αυτόματης επανάκλησης. Αν δεν μπορείτε να πιάσετε γραμμή, το τηλέφωνο θα δοκιμάσει ξανά να πιάσει γραμμή (10 φορές).
- ◆ Call time display (Εμφάνιση χρόνου κλήσης): Επιλέξτε On/Off για ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση της λειτουργίας εμφάνισης του χρόνου κλήσης.
- ◆ Call time reminder (Υπενθύμιση χρόνου κλήσης): Παράγει έναν ειδοποιητικό ήχο κατά τη διάρκεια της διαδικασίας κλήσης ώστε να καταλαβαίνετε το χρόνο κλήσης. Μπορείτε επίσης να απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία.
- ◆ Reject by SMS (Απόρριψη μέσω SMS): Επιλέξτε On/Off για ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση της λειτουργίας απόρριψης μέσω SMS.
- ◆ Answer mode (Μέθοδος απάντησης): Απάντηση πιέζοντας οποιοδήποτε πλήκτρο ή αυτόματη απάντηση σε περίπτωση που χρησιμοποιείτε ακουστικά hands-free.

Σημείωση: Κάποιες ρυθμίσεις θα πρέπει να υποστηρίζονται από το δίκτυο. Η φραγή κλήσεων θα πρέπει να υποστηρίζεται από το δίκτυο κινητής και να έχετε εγγραφεί συνδρομητής στη σχετική υπηρεσία.

Προφίλ χρηστών

Αυτό το κινητό τηλέφωνο παρέχει διάφορα προφίλ. Μπορείτε να προσαρμόσετε το κουδούνισμα ανάλογα με τις περιστάσεις και το περιβάλλον. Μπορείτε να προσαρμόσετε κάποιο προφίλ και να το ενεργοποιήσετε. Οι διαθέσιμες επιλογές είναι: General (Γενικό), Silent (Αθόρυβο), Meeting (Συνάντηση), Outdoor (Εξωτερικός χώρος) και My style (Το Προφίλ μου).

◆ **General (Γενικό)**

Μπορείτε να προσαρμόσετε τις εξής παραμέτρους του γενικού προφίλ:

- ▶ Alert type (Τύπος ειδοποίησης): Ring only (Μόνο κουδούνισμα) και light only (Μόνο φωτισμός).
- ▶ Ring type (Τύπος κουδουνίσματος): Repeat (Επαναλαμβανόμενο)/ Beep once (Ένα μπιπ)
- ▶ SIM1/SIM2 incoming call (Ήχος εισερχόμενων κλήσεων SIM1/ SIM2): Επιλογή ήχου εισερχόμενης κλήσης για τη SIM1/SIM2.
- ▶ Ringtone volume (Ένταση κουδουνίσματος): Επιλογή της έντασης κουδουνίσματος.
- ▶ SIM1/SIM2 message (Μήνυμα SIM1/SIM2): Επιλογή tone (ήχος)/silent (αθόρυβο) κατά τη λήψη μηνυμάτων

στη SIM1/SIM2.

- ▶ Message volume (Ένταση μηνυμάτων): Επιλέξτε την ένταση του ήχου λήψης μηνυμάτων.
- ▶ Keypad (Πληκτρολόγιο): Silent (Αθόρυβο)/Click (Κλικ)/Tone (Ήχος).
- ▶ Keytone volume (Ένταση ήχου πλήκτρων): Ρυθμίστε την ένταση του ήχου πλήκτρων.
- ▶ Power on/off (Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση): Επιλέξτε αντίστοιχα τον ήχο ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης.
- ▶ System alert (Ειδοποιήσεις συστήματος): Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση των ειδοποιήσεων συστήματος.

◆ **Silent (Αθόρυβο)**

Παρακαλούμε ανατρέξτε στην παράγραφο “General” (Γενικό) για περισσότερες λεπτομέρειες.

Σημείωση: Αν είναι συνδεδεμένα ακουστικά και έχετε επιλέξει General (Γενικό) προφίλ, το ακουστικό γενικό προφίλ συνεχίζει να έχει εφαρμογή μόνο αφού αποσυνδέσετε τα ακουστικά. Σε κατάσταση αναμονής, πιάστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο # για επιλογή του Αθόρυβου προφίλ. Πιάστε και κρατήστε πατημένο ξανά το ίδιο πλήκτρο για επιστροφή στο αρχικό προφίλ.

◆ **Meeting (Συνάντηση)**

Παρακαλούμε ανατρέξτε στην παράγραφο “General” (Γενικό) για περισσότερες λεπτομέρειες.

◆ **Outdoor (Εξωτερικός χώρος)**

Παρακαλούμε ανατρέξτε στην παράγραφο “General” (Γενικό) για περισσότερες λεπτομέρειες.

◆ **My style (Το προφίλ μου)**

Παρακαλούμε ανατρέξτε στην παράγραφο “General” (Γενικό) για περισσότερες λεπτομέρειες.

G-Space

Αυτό το κινητό τηλέφωνο παρέχει διάφορα είδη υπηρεσιών ψυχαγωγίας, μέσω της κάρτας SIM. (Η χρήση τέτοιων υπηρεσιών συνεπάγεται με χρεώσεις από τον τηλεπικοινωνιακό σας πάροχο). Είναι διαθέσιμα διάφορα παιχνίδια κοιζ. Μπορείτε να ρυθμίσετε το BGM, ηχητικά εφέ και ένταση. Για οδηγίες χρήσης, παρακαλούμε ανατρέξτε στα μενού του κινητού τηλεφώνου σας.

Multimedia (Πολυμέσα)

Camera (Κάμερα)

Μέσω αυτού του μενού, μπορείτε να τραβήξετε φωτογραφίες/ βίντεο μέσω της ενσωματωμένης κάμερας και να πραγματοποιήσετε τις σχετικές ρυθμίσεις. Η κάμερα βρίσκεται στο πίσω μέρος του κινητού τηλεφώνου. Στοχεύετε μέσω της οθόνης του κινητού τηλεφώνου. Οι φωτογραφίες έχουν μορφή JPG. Αφού κατεβάσετε τις φωτογραφίες στο PC σας, παρακαλούμε να χρησιμοποιήσετε το σχετικό λογισμικό για προβολή τους. Αν δεν είναι επαρκής η μνήμη, παρακαλούμε να διαγράψετε φωτογραφίες ή άλλα αρχεία μέσω του “File manager” (Διαχείριση αρχείων). Μέσω του μενού της κάμερας, μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες:

Περιγραφή των ρυθμίσεων της κάμερας

Ρυθμίσεις	Περιγραφή
Switch to video recorder (Μετάβαση σε κατάσταση εγγραφής βίντεο)	Μετάβαση σε κατάσταση λήψης βίντεο.
Photos (Φωτογραφίες)	Προβολή αποθηκευμένων φωτογραφιών.
Camera settings (Ρυθμίσεις κάμερας)	Anti-flicker: 60Hz (εργοστασιακή ρύθμιση), 50Hz.
	Delay timer (Χρονοδιακόπτης φωτογράφισης): 5sec, 10sec, 15sec ή Off (sec → δευτερόλεπτα).
Image settings (Ρυθμίσεις φωτογραφιών)	Image size (Μέγεθος φωτογραφιών): 128*160, 160*120, 320*240.
	Image quality (Ποιότητα φωτογραφιών): Low (Χαμηλή), Normal (Κανονική), Good (Καλή).
White balance (Ισορροπία λευκού)	Επιλογή μεταξύ Auto (Αυτόματο), Daylight (Ημέρα), Tungsten (Λαμπτήρας βολφραμίου), Fluorescent (Λαμπτήρας φθορισμού), Cloudy (Συννεφιά), Incandescent (Λαμπτήρας πυρακτώσεως).
Scene mode (Κατάσταση σκηνής)	Επιλογή μεταξύ Auto (Αυτόματο) ή Night (Νύχτα).
Storage (Αποθήκευση)	Επιλογή μεταξύ Phone (Τηλέφωνο) ή Memory (Μνήμη).
Restore default (Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων)	Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων.

Σημείωση: Αν αντικαταστήσετε την κάρτα μνήμης T-Flash, θα πρέπει να μπειτε στο μενού φωτογραφιών πριν χρησιμοποιήσετε την κάμερα.

Image viewer (Προβολή Φωτογραφιών)

Φωτογραφίες: Όλες οι φωτογραφίες αποθηκεύονται στο Album (Άλμπουμ).

Περιγραφή της λίστας φωτογραφιών και των επιλογών της:

Επιλογές	Περιγραφή
View (Προβολή)	Προβολή της επιλεγμένης φωτογραφίας.
Image information (Πληροφορίες φωτογραφιών)	Προβολή πληροφοριών για την επιλεγμένη φωτογραφία.
Browse style (Στυλ πλοήγησης)	Επιλογή List (Λίστα)/Matrix (Πλέγμα).
Send (Αποστολή)	Αποστολή μέσω Bluetooth.
Use as (Χρήση ως)	Χρήση ως ταπετσαρία.
Rename (Μετονομασία)	Αλλαγή του ονόματος της επιλεγμένης φωτογραφίας.
Delete (Διαγραφή)	Διαγραφή της επιλεγμένης φωτογραφίας.
Sort by (Ταξινόμηση ανά)	Ταξινόμηση ανά Name (Όνομα)/Type (Είδος)/Time (Ωρα)/Size (Μέγεθος).
Delete all files (Διαγραφή όλων των αρχείων)	Διαγραφή όλων των φωτογραφιών που υπάρχουν στο Άλμπουμ.
Storage (Αποθήκευση)	Phone (Τηλέφωνο) ή Memory card (Κάρτα)

	μνήμης).
--	----------

Video recorder (Εγγραφή βίντεο)

Πιέστε OK για να ξεκινήσετε την εγγραφή βίντεο. Ο χρόνος εγγραφής εξαρτάται από το όριο χρόνου και τον ελεύθερο χώρο στη μνήμη. Μπορείτε να μπειτε στις επιλογές για να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις.

Περιγραφή των ρυθμίσεων εγγραφής βίντεο:

Ρυθμίσεις	Περιγραφή
Switch to Camera (Μετάβαση σε κατάσταση λήψης φωτογραφιών)	Μετάβαση σε κατάσταση λήψης φωτογραφιών
Camcorder settings (Ρυθμίσεις κάμερας)	Anti-flicker: 60Hz (εργοστασιακή ρύθμιση), 50Hz.
Video settings (Ρυθμίσεις βίντεο)	Ποιότητα βίντεο: Επιλέξτε μεταξύ Normal (Κανονική), Good (Καλή), Fine (Αυσογη), Low (Χαμηλή).
Storage (Αποθήκευση)	Phone (Τηλέφωνο) ή Memory card (Κάρτα μνήμης).

Video player (Αναπαραγωγή βίντεο)

Μπορείτε να μπειτε στις επιλογές για να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις.

Περιγραφή των ρυθμίσεων αναπαραγωγής βίντεο:

Ρυθμίσεις	Περιγραφή
Play (Αναπαραγωγή)	Υποστήριξη αναπαραγωγής βίντεο σε μορφές 3gp, MP4.
Send (Αποστολή)	Αποστολή μέσω Bluetooth.
Rename (Μετονομασία)	Αλλαγή του ονόματος του επιλεγμένου βίντεο.
Delete (Διαγραφή)	Διαγραφή του επιλεγμένου βίντεο.
Delete all files (Διαγραφή όλων)	Διαγραφή όλων των αρχείων βίντεο.
Storage (Αποθήκευση)	Phone (Τηλέφωνο) ή Memory card (Κάρτα μνήμης).

Audio player (Αναπαραγωγή ήχου)

Η λειτουργία αναπαραγωγής ήχου υποστηρίζει μορφές αρχείων ήχου MP3, WAV, AMR κ.ά. Μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις:

- ◆ Play (Αναπαραγωγή): Αναπαραγωγή του επιλεγμένου αρχείου ήχου.
- ◆ Details (Λεπτομέρειες): Μπορείτε να δείτε το Size (Μέγεθος)/Time (Χρόνος)/Title (Τίτλος)/Artist (Καλλιτέχνης)/Album (Άλμπουμ) για το επιλεγμένο αρχείο ήχου.
- ◆ Refresh list (Ανανέωση λίστας): Ανανέωση της λίστας αναπαραγωγής.
- ◆ Settings (Ρυθμίσεις): Στο μενού ρυθμίσεων, μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες.
 - ▶ Pre. Playlist (Προέλευση λίστας): Επιλέξτε Phone (Τηλέφωνο) ή Memory card (Κάρτα μνήμης).
 - ▶ List auto gen. (Αυτόματη δημιουργία λίστας): Επιλέξτε on/off για ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση της λειτουργίας αυτόματης δημιουργίας λίστας αναπαραγωγής.
 - ▶ Repeat (Επανάληψη): Μπορείτε να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε τη λειτουργία επαναλαμβανόμενης αναπαραγωγής και να επιλέξετε επαναλαμβανόμενη αναπαραγωγή ενός/ όλων των

αρχείων ήχου της λίστας αναπαραγωγής.

- ▶ Shuffle (Τυχαία αναπαραγωγή): Αναπαραγωγή όλων των αρχείων ήχου με τυχαία σειρά.
- ▶ Background play (Αναπαραγωγή στο υπόβαθρο): Αναπαραγωγή των αρχείων ήχου στο υπόβαθρο.

Sound recorder (Ηχογράφηση)

Μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις.

- ▶ New record (Νέα ηχογράφηση): Πραγματοποίηση νέας ηχογράφησης.
- ▶ List (Λίστα): Προβολή της λίστας ηχογραφήσεων.
- ▶ Settings (Ρυθμίσεις): Επιλογή του αποθηκευτικού χώρου της κάρτας μνήμης ή του τηλεφώνου. Επιλογή ποιότητας ήχου μεταξύ low (χαμηλή)/ high (υψηλή).

FM radio (Ραδιόφωνο FM)

Μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις.

- ▶ Channel list (Λίστα καναλιών): Επεξεργασία του ονόματος καναλιού και της συχνότητας από τη λίστα list.
- ▶ Manual input (Χειροκίνητος συντονισμός): Πληκτρολογήστε την επιθυμητή συχνότητα για συντονισμό.
- ▶ Auto search (Αυτόματος συντονισμός): Αυτόματη αναζήτηση καναλιών.
- ▶ Setting (Ρυθμίσεις): Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση αναπαραγωγής στο υπόβαθρο.

File manager (Διαχείριση αρχείων)

Open (Άνοιγμα)

Μέσω αυτού του μενού μπορείτε να διαχειριστείτε τα αρχεία σας (φωτογραφίες, αρχεία MP3 και φακέλους).

Σημείωση: Μπορείτε να διαχειριστείτε αρχεία που είναι αποθηκευμένα στην κάρτα μνήμης.

◆ Audio (Ήχος)– Audio folder (Φάκελος ήχου)

Ανοίξτε αρχεία ήχου για να μπορέσετε να πραγματοποιήσετε τις ακόλουθες ενέργειες::

- ▶ Play (Αναπαραγωγή): Αναπαραγωγή του επιλεγμένου αρχείου.
- ▶ Send (Αποστολή): Αποστολή του επιλεγμένου αρχείου μέσω Bluetooth.
- ▶ New folder (Νέος φάκελος): Δημιουργία νέου φακέλου στη θέση που βρίσκεστε.
- ▶ Rename (Μετονομασία): Μετονομασία.
- ▶ Delete (Διαγραφή): Διαγραφή του επιλεγμένου αρχείου.
- ▶ Mark several (Επιλογή πολλών): Επιλογή πολλών αρχείων για αντιγραφή, μετακίνηση ή αποστολή μέσω Bluetooth.
- ▶ Copy (Αντιγραφή): Αντιγραφή αρχείων από τη μνήμη του τηλεφώνου στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Move (Μετακίνηση): Μετακίνηση αρχείων στη μνήμη του τηλεφώνου ή στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Delete all files (Διαγραφή όλων των αρχείων): Διαγραφή όλων των αρχείων στον τρέχοντα φάκελο.
- ▶ Details (Λεπτομέρειες): Προβολή της ημερομηνίας και του μεγέθους του επιλεγμένου αρχείου.

◆ Photos (Φωτογραφίες)– Photo folder (Φάκελος φωτογραφιών)

- ▶ View (Προβολή): Προβολή της επιλεγμένης φωτογραφίας.
- ▶ Image information (Πληροφορίες φωτογραφίας): Μπορείτε να δείτε τα στοιχεία: File name (Όνομα αρχείου), Date (Ημερομηνία), Size (Μέγεθος), Image width (Πλάτος φωτογραφίας) και Image height (Ύψος

φωτογραφίας).

- ▶ Send (Αποστολή): Αποστολή του επιλεγμένου αρχείου μέσω Bluetooth.
- ▶ Use as (Χρήση ως): Χρήση της επιλεγμένης φωτογραφίας ως wallpaper (ταπετσαρία) ή Screen saver (Προφύλαξη οθόνης).
- ▶ New folder (Νέος φάκελος): Δημιουργία νέου φακέλου στη θέση που βρίσκεστε.
- ▶ Rename (Μετονομασία): Μετονομασία.
- ▶ Delete (Διαγραφή): Διαγραφή του επιλεγμένου αρχείου.
- ▶ Mark several (Επιλογή πολλών): Επιλογή πολλών αρχείων για αντιγραφή, μετακίνηση ή αποστολή μέσω Bluetooth.
- ▶ Copy (Αντιγραφή): Αντιγραφή αρχείων από τη μνήμη του τηλεφώνου στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Move (Μετακίνηση): Μετακίνηση αρχείων στη μνήμη του τηλεφώνου ή στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Delete all files (Διαγραφή όλων των αρχείων): Διαγραφή όλων των αρχείων στον τρέχοντα φάκελο.
- ▶ Details (Λεπτομέρειες): Προβολή της ημερομηνίας και του μεγέθους του επιλεγμένου αρχείου.

◆ Videos (Βίντεο) – Video folder (Φάκελος βίντεο)

- ▶ Play (Αναπαραγωγή): Αναπαραγωγή του επιλεγμένου αρχείου.
- ▶ Send (Αποστολή): Αποστολή του επιλεγμένου αρχείου μέσω Bluetooth.
- ▶ New folder (Νέος φάκελος): Δημιουργία νέου φακέλου στη θέση που βρίσκεστε.
- ▶ Rename (Μετονομασία): Μετονομασία.
- ▶ Delete (Διαγραφή): Διαγραφή του επιλεγμένου αρχείου.
- ▶ Mark several (Επιλογή πολλών): Επιλογή πολλών αρχείων για αντιγραφή, μετακίνηση ή αποστολή μέσω Bluetooth.
- ▶ Copy (Αντιγραφή): Αντιγραφή αρχείων από τη μνήμη του τηλεφώνου στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Move (Μετακίνηση): Μετακίνηση αρχείων στη μνήμη του τηλεφώνου ή στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Delete all files (Διαγραφή όλων των αρχείων): Διαγραφή όλων των αρχείων στον τρέχοντα φάκελο.
- ▶ Details (Λεπτομέρειες): Προβολή της ημερομηνίας και του μεγέθους του επιλεγμένου αρχείου.

◆ My Music (Η μουσική μου) – MP3 folder (φάκελος MP3)

- ▶ Play (Αναπαραγωγή): Αναπαραγωγή του επιλεγμένου αρχείου μουσικής.
- ▶ Send (Αποστολή): Αποστολή του επιλεγμένου αρχείου μέσω Bluetooth.
- ▶ New folder (Νέος φάκελος): Δημιουργία νέου φακέλου στη θέση που βρίσκεστε.
- ▶ Rename (Μετονομασία): Μετονομασία.
- ▶ Delete (Διαγραφή): Διαγραφή του επιλεγμένου αρχείου.
- ▶ Mark several (Επιλογή πολλών): Επιλογή πολλών αρχείων για αντιγραφή, μετακίνηση ή αποστολή μέσω Bluetooth.
- ▶ Copy (Αντιγραφή): Αντιγραφή αρχείων από τη μνήμη του τηλεφώνου στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Move (Μετακίνηση): Μετακίνηση αρχείων στη μνήμη του τηλεφώνου ή στην κάρτα μνήμης.
- ▶ Delete all files (Διαγραφή όλων των αρχείων): Διαγραφή όλων των αρχείων στον τρέχοντα φάκελο.
- ▶ Details (Λεπτομέρειες): Προβολή της ημερομηνίας και του μεγέθους του επιλεγμένου αρχείου.

Format (Διαμόρφωση)

Διαμόρφωση της κάρτας μνήμης.

Rename (Μετονομασία)

Μετονομασία της κάρτας μνήμης.

Details (Λεπτομέρειες)

Μπορείτε να δείτε τα στοιχεία της κάρτας μνήμης: Name (Όνομα), Total size (Συνολικός χώρος) και Free size (Ελεύθερος χώρος).

Organizer

Bluetooth

Μέσω του μενού Bluetooth, μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ενέργειες:

- ▶ Power (Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση): Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση της λειτουργίας Bluetooth.
- ▶ Visibility (Ορατότητα): Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση της ορατότητας της συσκευής σας σε άλλες συσκευές Bluetooth.
- ▶ My device (Η συσκευή μου): Επιλογές όπως αναζήτηση νέας συσκευής κ.ά..
- ▶ Search audio device (Αναζήτηση συσκευής ήχου): Αναζήτηση συσκευών όπως τα ακουστικά Bluetooth. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth πριν πραγματοποιήσετε αναζήτηση.
- ▶ My name (Το όνομά μου): Εμφανίζεται το όνομα της συσκευής Bluetooth, το οποίο και μπορείτε να τροποποιήσετε όπως επιθυμείτε.
- ▶ Advanced (Για προχωρημένους): Επιλογή της διαδρομής του ήχου, της επιθυμητής θέσης αποθήκευσης και προβολή της διεύθυνσης Bluetooth σας.

Calculator (Αριθμομηχανή)

Πιέστε τα αριθμημένα πλήκτρα 0-9 για να πληκτρολογήσετε τις επιθυμητές τιμές και πιέστε το πλήκτρο # για να εισάγετε σύμβολα πράξεων όπως +, -, ×, ÷. Πιέστε το αριστερό πλήκτρο soft για διαγραφή του τελευταίου αριθμού ή αποτελέσματος ή κρατήστε πατημένο για διαγραφή όλων των περιεχομένων ή αποτελεσμάτων. Πιέστε OK για να δείτε το αποτέλεσμα.

Σημείωση: Η ακρίβεια της αριθμομηχανής είναι περιορισμένη και μπορεί να υπάρξουν σφάλματα, ειδικά όταν η τιμή είναι αδιαίρετη.

Ebook reader (Ανάγνωση Ebook)

Μέσω αυτής της λειτουργίας μπορείτε να διαβάσετε ebook και να κάνετε τις σχετικές επιθυμητές ρυθμίσεις.

Calendar (Ημερολόγιο)

Στο μενού ημερολογίου, μπορείτε να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις:

- ◆ Jump to date (Μετάβαση σε ημερομηνία): Μετάβαση σε συγκεκριμένη ημερομηνία.
- ◆ Go to today (Μετάβαση στο σήμερα): Μετάβαση στη σημερινή ημερομηνία.
- ◆ Go to weekly/monthly view (Μετάβαση σε εβδομαδιαία/ μηνιαία προβολή): Μπορείτε να επιλέξετε μηνιαία ή εβδομαδιαία προβολή ημερολογίου.

Alarm (Ξυπνητήρι)

Η μορφή ημερομηνίας του ξυπνητηριού είναι ίδια με αυτή του ρολογιού. Το ξυπνητήρι δεν ακυρώνεται ακόμη κι αν είναι απενεργοποιημένο το κινητό τηλέφωνο (εφόσον η μπαταρία δεν έχει αδειάσει). Το κινητό τηλέφωνο διαθέτει 5 ξυπνητήρια. Η εργοστασιακή ρύθμιση είναι Off (το ξυπνητήρι είναι απενεργοποιημένο). Μπορείτε να προσαρμόσετε την ώρα και την ημερομηνία του κάθε ξυπνητηριού ξεχωριστά. Μόλις φτάσει η ώρα, το κινητό τηλέφωνο θα κουδουνίσει και θα εμφανίσει την τρέχουσα ημερομηνία και ώρα στην οθόνη. Πιέστε “Stop” (Διακοπή) για να σταματήσετε το ξυπνητήρι. Πιέστε “Snooze” (Αναβολή), για αναβολή της αφύπνισης για μερικά λεπτά.

Αν το κινητό τηλέφωνο είναι απενεργοποιημένο μόλις φτάσει η ώρα του ξυπνητηριού, ενεργοποιείται και ξεκινά να κουδουνίζει. Αν πιέσετε “Stop” (Διακοπή), το τηλέφωνο σας ρωτά αν θέλετε να το ενεργοποιήσετε ή όχι. Πιέστε “No” (Όχι) για να το απενεργοποιήσετε ή “Yes” (Ναι) για να το ενεργοποιήσετε.

World clock (Παγκόσμιο ρολόι)

Πιέστε τα πλήκτρα πλοήγησης δεξιά/ αριστερά για να επιλέξετε κάποια πόλη από τον παγκόσμιο χάρτη και να δείτε την τοπική ώρα της.

Electric Torch (Φακός)

You can set on/off for torch (Μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία φακού).

Settings (Ρυθμίσεις)

Shortcuts (Συντομεύσεις)

Το σύστημα υποστηρίζει διάφορες συντομεύσεις. Μπορείτε να προσθέσετε έως δέκα συντομεύσεις. Πιέστε το αριστερό πλήκτρο soft στο μενού “Options” (Ρυθμίσεις), για να κάνετε τις ακόλουθες ρυθμίσεις:

- **Add (Προσθήκη):** Προσθήκη σε άλλο μενού.
- **Edit (Επεξεργασία):** Επεξεργασία του τρέχοντος μενού.
- **Delete (Διαγραφή):** Διαγραφή του επιλεγμένου μενού συντόμευσης.
- **Delete all (Διαγραφή όλων):** Διαγραφή όλων των μενού συντόμευσης.
- **Change order (Αλλαγή σειράς):** Αναδιάταξη του μενού.

Dual SIM settings (Ρυθμίσεις δύο SIM)

- ◆ Dual SIM Active (Ενεργοποίηση δύο SIM)
- ◆ Only SIM1 Active (Μόνο SIM1 ενεργή)
- ◆ Only SIM2 Active (Μόνο SIM2 ενεργή)

Phone settings (Ρυθμίσεις τηλεφώνου)

◆ Time and date (Ημερομηνία και ώρα):

- ▶ Set home city (Επιλογή της πόλης σας): Μπορείτε να επιλέξετε την πόλη σας.
- ▶ Set time/date (Επιλογή ημερομηνίας/ ώρας): Μπορείτε να επιλέξετε την τρέχουσα ημερομηνία και ώρα και να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε τη λειτουργία θερινής ώρας.
- ▶ Set format (Ρύθμιση μορφής): Μπορείτε να επιλέξετε την επιθυμητή μορφή ημερομηνίας/ ώρας: “.” “:” “/” και “-”.
- ▶ Update with time zone (Ενημέρωση βάσει χρονικής ζώνης): Επιλέξτε μεταξύ on/off για να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία.

◆ Schedule power on/off (Προγραμματισμένη ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση):

Μπορείτε να δημιουργήσετε ένα χρονοδιάγραμμα ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης.

◆ Language (Γλώσσα):

Επιλέξτε την επιθυμητή γλώσσα τηλεφώνου (Υπάρχουν διάφορες διαθέσιμες γλώσσες). Η εργοστασιακή ρύθμιση είναι «Αγγλικά».

◆ Pref. input method (Προτιμώμενη μέθοδος πληκτρολόγησης): ABC/abc/FR/fr/Arabic/Arabic numeric/Numeric.

◆ Display (Οθόνη):

- ▶ Wallpaper (Ταπετσαρία): Επιλέξτε ταπετσαρία μεταξύ System (Σύστημα) ή User defined (Προσαρμοσμένη) από το Τηλέφωνο/ Κάρτα μνήμης.
- ▶ Screen saver (Προφύλαξη οθόνης): Μπορείτε να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε (on/off) τη λειτουργία και να επιλέξετε κάποια φωτογραφία προφύλαξης οθόνης, μεταξύ System (Σύστημα) ή User defined (Προσαρμοσμένη) από το Τηλέφωνο/ Κάρτα μνήμης.
- ▶ Show date and time (Προβολή ημερομηνίας/ ώρας): Επιλέξτε on/off (Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση).

◆ Dedicated key (Αποκλειστικά πλήκτρα):

Μπορείτε να ρυθμίσετε τη λειτουργία συντόμευσης των πλήκτρων κατεύθυνσης Πάνω, Κάτω, Δεξιά και Αριστερά αντίστοιχα. Σε κατάσταση αναμονής, πιέστε ένα από τα ακόλουθα πλήκτρα για πρόσβαση στην αντίστοιχη λειτουργία.

◆ Auto update time (Αυτόματη ενημέρωση ώρας): Επιλέξτε on/off (Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση) ή first confirm (Πρώτα επιβεβαίωση).

◆ Flight mode (Κατάσταση πτήσεων): Το τηλέφωνο σας δεν θα μπορεί να λάβει κανένα σήμα όταν είναι σε κατάσταση πτήσεων. Μπορείτε να επιλέξετε μεταξύ Normal mode (Κανονική κατάσταση) ή Flight mode (Κατάσταση πτήσεων) μέσω αυτού του μενού.

◆ UART settings (Ρυθμίσεις UART): Ρύθμιση μεταξύ SIM1/SIM2.

◆ Misc. settings (Διάφορες ρυθμίσεις): Φωτισμός οθόνης LCD: Χρησιμοποιώντας αυτό το μενού, μπορείτε να ρυθμίσετε το χρόνο του φωτισμού φόντου της οθόνης LCD και τη φωτεινότητα.

Network settings (Ρυθμίσεις δικτύου)

Σ' αυτό το μενού, μπορείτε να ρυθμίσετε τα προτιμώμενα δίκτυα κινητής για τη SIM1/SIM2.

Ονόματα	Περιγραφή
Network selection (Επιλογή)	New search (Νέα αναζήτηση): Το τηλέφωνό σας αναζητά νέο δίκτυο κινητής τηλεφωνίας. Select network (Επιλογή δικτύου): Το τηλέφωνό σας επιλέγει το διαθέσιμο δίκτυο

δικτύου)	κινητής τηλεφωνίας
	Μέθοδος επιλογής: Automatic (Αυτόματη): Το τηλέφωνο επιλέγει αυτόματα το διαθέσιμο δίκτυο κινητής τηλεφωνίας. Manual (Χειροκίνητη): Χειροκίνητη επιλογή του επιλεγμένου δικτύου.

Security settings (Ρυθμίσεις ασφάλειας)

◆ SIM1/SIM2 security (Ασφάλεια SIM1/ SIM2)

- ▶ PIN lock (Κλειδώμα PIN): Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση του κλειδώματος μέσω PIN.
- ▶ Change PIN (Αλλαγή PIN): Μπορείτε να αλλάξετε τον κωδικό PIN της κάρτας SIM1/SIM2 (μεταξύ 4-8 ψηφίων).
- ▶ Change PIN2 (Αλλαγή PIN2): Μπορείτε να αλλάξετε τον κωδικό SIM1/SIM2 PIN2 (μεταξύ 4-8 ψηφίων).

◆ Phone security (Ασφάλεια τηλεφώνου)

- ▶ Phone lock (Κλειδώμα τηλεφώνου): Μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τον κωδικό κλειδώματος του τηλεφώνου. Ο κωδικός κλειδώματος απαρτίζεται από 4-8 ψηφία (εργοστασιακή ρύθμιση: 1122).
- ▶ Change password (Αλλαγή κωδικού): Αλλαγή του κωδικού κλειδώματος του τηλεφώνου.

◆ Auto keypad lock (Αυτόματο κλειδώμα πληκτρολογίου)

Μπορείτε να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε το κλειδώμα του πληκτρολογίου. Το κλειδώμα του πληκτρολογίου κλειδώνει το πληκτρολόγιο μετά από κάποιο χρονικό διάστημα (sec= δευτερόλεπτα) (min= λεπτά) (5sec), 30sec, 1 min and 5min).

Restore factory settings (Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων)

- ◆ Μπορείτε να κάνετε επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων. Επιλέξτε Reset (Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων), πληκτρολογήστε τον κωδικό και ακολουθήστε τα παράθυρα διαλόγου για επαναφορά και επανεκκίνηση του κινητού τηλεφώνου σας. Αυτή η διαδικασία επαναφέρει όλες τις ρυθμίσεις στις εργοστασιακές τιμές τους.
- ◆ Σημείωση: Ο εργοστασιακός κωδικός είναι 1122. Το τηλέφωνό σας θα επανεκκινηθεί αυτόματα.

Παράρτημα

Παράρτημα Α: Αντιμετώπιση προβλημάτων

Πρόβλημα	Αιτία
Το τηλέφωνο δεν ενεργοποιείται	1, Έχει εξαντληθεί η μπαταρία. 2, Δεν έχει τοποθετηθεί σωστά η μπαταρία.
Σφάλμα κάρτας SIM	1, Η κάρτα SIM είναι λερωμένη. Καθαρίστε την. 2, Τοποθετήστε ξανά την κάρτα SIM. 3, Η κάρτα SIM έχει υποστεί βλάβη. Αλλάξτε κάρτα. 4, (Τα ίδια ισχύουν και για την κάρτα SIM2)
Ασθενές σήμα	Ελέγξτε το εικονίδιο της στάθμης σήματος. Οι 4 λωρίδες δείχνουν ότι υπάρχει το ισχυρότερο σήμα ενώ δύο ή λιγότερες λωρίδες δείχνουν ασθενές σήμα. (Τα ίδια ισχύουν και για τη SIM2)
Αδυναμία κλήσης	(I) Έχετε επιλέξει να κάνετε απόκρυψη του αριθμού σας, αλλά ο πάροχός σας δεν υποστηρίζει αυτή την υπηρεσία. (II) Υπάρχουν ισχυρές παρεμβολές στο περιβάλλον. (III) Έχετε ενεργοποιήσει τη λειτουργία φραγής κλήσεων. (IV) Έχετε ενεργοποιήσει τη γραμμή 2, αλλά αυτή η υπηρεσία δεν υποστηρίζεται από τον τηλεπικοινωνιακό πάροχό σας.
Αδυναμία φόρτισης	(I) Η μπαταρία έχει αποφορτιστεί υπερβολικά και – αφού συνδέσετε τη συσκευή στη φόρτιση - απαιτείται κάποιο χρονικό διάστημα για να εμφανιστεί η οθόνη φόρτισης. (II) Η απόδοση της μπαταρίας έχει μειωθεί.
Αδυναμία σύνδεσης στο δίκτυο	(I). Το σήμα είναι πολύ ασθενές ή υπάρχουν παρεμβολές. (II). Ελέγξτε αν έχετε τοποθετήσει σωστά την κάρτα SIM, αν κάνει καλή επαφή ή αν έχει υποστεί βλάβη η κάρτα μνήμης, Αν υπάρχει οποιαδήποτε φθορά/ βλάβη στην κάρτα SIM, επικοινωνήστε με τον τηλεπικοινωνιακό πάροχό σας.
Οι φωτογραφίες είναι πολύ σκοτεινές	(I) Η φωτεινότητα είναι πολύ χαμηλή. (II) Το περιβάλλον είναι πολύ σκοτεινό.
Οι φωτογραφίες είναι θολές	(I) Το αντικείμενο κινείται. (II) Τα χέρια σας έτρεμαν όταν πιέζατε το πλήκτρο κλείστρου.

Οι φωτογραφίες είναι αλλοιωμένες	Το αντικείμενο βρίσκεται πολύ κοντά.
Αδυναμία πρόσβασης στο μενού υπηρεσιών	Δεν υποστηρίζεται αυτή η κάρτα SIM.

Παράρτημα Β: Προαιρετικά εξαρτήματα

◆ Κάρτα μνήμης T-FLASH

Αυτή αποκαλείται και απλά «κάρτα μνήμης». Χρησιμοποιείται για να αποθηκεύετε τα δεδομένα σας.

◆ Hands free

Τα hands free περιλαμβάνουν ακουστικό και μικρόφωνο και χρησιμοποιούνται για κλήσεις hands free.

◆ Καλώδιο δεδομένων USB

Ενώ το τηλέφωνο είναι απενεργοποιημένο, συνδέστε το με το PC σας μέσω καλωδίου δεδομένων USB ώστε να έχετε πρόσβαση στα αρχεία σας και να φορτίσετε τη μπαταρία. Ενώ το τηλέφωνο είναι ενεργοποιημένο, συνδέστε το με το PC σας μέσω καλωδίου δεδομένων USB ώστε να έχετε πρόσβαση στον αποθηκευτικό χώρο.

◆ Φορτιστής ταξιδιού

Χρησιμοποιείται για φόρτιση του τηλεφώνου σας.

Σημείωση: Παρακαλούμε να χρησιμοποιείτε μονό εξουσιοδοτημένα εξαρτήματα.

Τα Turbo-X, Sentio, Q-CONNECT, Doop, 82°C, UbeFit είναι προϊόντα της ΠΛΑΙΣΙΟ COMPUTERS ΑΕΒΕ, Γραμμή Επικοινωνίας: 800 11 12345 Θέση Σκλήρη, Μαγούλα Αττικής, 19018 www.plaisio.gr

Η ΠΛΑΙΣΙΟ COMPUTERS ΑΕΒΕ, δηλώνει ότι αυτό το κινητό τηλέφωνο συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις της Οδηγίας 99/5/ΕΚ. Η Δήλωση Συμμόρφωσης μπορεί να ανακτηθεί από τα γραφεία της εταιρείας στη διεύθυνση: ΘΕΣΗ ΣΚΛΗΡΗ, ΜΑΓΟΥΛΑ ΑΤΤΙΚΗΣ ή στην ιστοσελίδα <http://www.plaisio.gr/kinita-smartphones/smartphones/smartphone.htm>.

Πληροφορίες για το περιβάλλον

(Αυτές οι οδηγίες ισχύουν για την Ευρωπαϊκή Ένωση, καθώς και για άλλες ευρωπαϊκές χώρες με ανεξάρτητα συστήματα αποκομιδής απορριμμάτων)



Απόρριψη χρησιμοποιημένων μπαταριών. Αυτό το προϊόν ενδεχομένως να περιέχει μπαταρίες. Εάν περιέχει, αυτό το σύμβολο στις μπαταρίες σημαίνει ότι δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Οι μπαταρίες θα πρέπει να τοποθετούνται στα κατάλληλα σημεία συλλογής για την ανακύκλωσή τους. Η περιεκτικότητα των μπαταριών σε υδράργυρο, κάδμιο ή μόλυβδο δεν ξεπερνούν τα επίπεδα που ορίζονται από την οδηγία 2006/66/ΕΚ περί μπαταριών. Για τη δική σας ασφάλεια, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης του προϊόντος για να μάθετε πώς μπορείτε να αφαιρέσετε τις μπαταρίες από το προϊόν με ασφάλεια.



Απόρριψη παλιού ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι το συγκεκριμένο προϊόν δεν επιτρέπεται να απορριφθεί μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Αντιθέτως, πρέπει να παραδοθεί στο κατάλληλο σημείο συλλογής για ανακύκλωση του ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Η ανακύκλωση των υλικών συμβάλλει στην εξοικονόμηση φυσικών πόρων.

Φροντίζοντας για τη σωστή απόρριψη του προϊόντος βοηθάτε στην πρόληψη των αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία που θα μπορούσαν να προκληθούν από την ακατάλληλη απόρριψη του προϊόντος αυτού. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, παρακαλείστε να επικοινωνήσετε με τις αρμόδιες υπηρεσίες του δήμου σας ή με την εταιρεία ΠΛΑΙΣΙΟ COMPUTERS ΑΕΒΕ.

Το προϊόν και η συσκευασία φέρουν την παρακάτω ένδειξη



Ανατρέξτε στη δήλωση συμμόρφωσης του προϊόντος που μπορείτε να βρείτε στα γραφεία της εταιρείας, Θέση Σκλήρη, Μαγούλα Αττικής, για τη σχετική ένδειξη CE ή στην ιστοσελίδα <http://www.plaisio.gr/kinita-smartphones/smartphones/smartphone.htm>.

Πληροφορίες ασφαλείας

Για να μην τραυματίσετε τον εαυτό σας ή άλλα άτομα και για να μην προκαλέσετε ζημιά στη συσκευή σας, διαβάστε

όλες τις πληροφορίες που ακολουθούν πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας.

Προειδοποίηση: Αποτροπή ηλεκτροπληξίας, πυρκαγιάς και έκρηξης

Μη χρησιμοποιείτε καλώδια ρεύματος ή βύσματα που έχουν υποστεί ζημιά, ή χαλαρές ηλεκτρικές πρίζες.

Μην ακουμπάτε το καλώδιο ρεύματος με βρεγμένα χέρια και μην αποσυνδέετε το φορτιστή τραβώντας το καλώδιο.

Μην τσακίζετε και μην προκαλείτε ζημιά στο καλώδιο ρεύματος.

Μη βραχυκυκλώνετε το φορτιστή ή την μπαταρία.

Μην εκθέτετε το φορτιστή ή την μπαταρία σε πτώσεις ή προσκρούσεις.

Μη φορτίζετε την μπαταρία με φορτιστές που δεν έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή.

Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας, ενώ φορτίζεται και μην ακουμπάτε τη συσκευή σας με βρεγμένα χέρια.

Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας κατά τη διάρκεια καταιγίδας.

Μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία της συσκευής σας και υπάρχει μεγάλος κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

Μη χρησιμοποιείτε μια μπαταρία ιόντων-λιθίου (Li-Ion) που έχει υποστεί ζημιά ή παρουσιάζει διαρροή.

Για την ασφαλή απόρριψη των μπαταριών ιόντων-λιθίου, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο επισκευαστικό κέντρο.

Μεταχειριστείτε και πετάξτε τις μπαταρίες και τους φορτιστές με προσοχή

- Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες εγκεκριμένες από τον κατασκευαστή και φορτιστές που έχουν σχεδιαστεί ειδικά για τη συσκευή σας. Μη συμβατές μπαταρίες και φορτιστές μπορεί να προκαλέσουν σοβαρούς τραυματισμούς ή ζημιές στη συσκευή σας.
- Μην πετάτε μπαταρίες ή συσκευές στη φωτιά. Εφαρμόζετε όλους τους τοπικούς κανονισμούς κατά την απόρριψη χρησιμοποιημένων μπαταριών ή συσκευών.
- Ποτέ μην τοποθετείτε μπαταρίες ή συσκευές επάνω ή μέσα σε θερμαντικές συσκευές, όπως για παράδειγμα φούρνους μικροκυμάτων, ηλεκτρικές κουζίνες ή καλοριφέρ. Οι μπαταρίες ενδέχεται να εκραγούν αν υπερθερμανθούν.
- Μην σπάτε ή τρυπάτε την μπαταρία. Μην εκθέτετε τις μπαταρίες σε υψηλή εξωτερική πίεση, καθώς μπορεί να προκύψει εσωτερικό βραχυκύκλωμα και υπερθέρμανση.

Προστατέψτε τη συσκευή, τις μπαταρίες και τους φορτιστές από ζημιά

- Αποφεύγετε να εκθέτετε τη συσκευή και τις μπαταρίες σε υπερβολικά χαμηλές ή υπερβολικά υψηλές θερμοκρασίες.
- Οι ακραίες θερμοκρασίες μπορεί να βλάψουν τη συσκευή και να μειώσουν τη δυνατότητα φόρτισης και τη διάρκεια ζωής της συσκευής και των μπαταριών.
- Αποφύγετε την επαφή των μπαταριών με μεταλλικά αντικείμενα, γιατί αυτό μπορεί να δημιουργήσει σύνδεση ανάμεσα στους τερματικούς ακροδέκτες + και - των μπαταριών σας και να οδηγήσει σε προσωρινή ή μόνιμη ζημιά στην μπαταρία.
- Μη χρησιμοποιείτε φορτιστή ή μπαταρία που έχει υποστεί ζημιά.

Γενικοί όροι εγγύησης

1. Η εγγύηση ισχύει από την ημερομηνία αγοράς όπως αυτή αναγράφεται στην νόμιμη απόδειξη αγοράς και έχει χρονική διάρκεια ίση με αυτή αναγράφεται επίσης στην νόμιμη απόδειξη αγοράς.
2. Η εγγύηση ισχύει μόνο με την επίδειξη του εντύπου εγγύησης και της νόμιμης απόδειξης αγοράς.
3. Για οποιαδήποτε συναλλαγή του πελάτη όσον αναφορά το προϊόν που έχει προμηθευτεί από την Πλαίσιο Computers, είτε αυτό αφορά Service καταστήματος, είτε τηλεφωνική υποστήριξη, είτε επίσκεψη στο χώρο του πελάτη, θα πρέπει να γνωρίζει τον κωδικό πελάτη του όπως αυτός αναγράφεται στην απόδειξη αγοράς του προϊόντος.
4. Πριν την παράδοση ενός προϊόντος είτε για επισκευή, είτε πριν την πραγματοποίηση οποιασδήποτε τεχνικής υπηρεσίας, σε κάθε περίπτωση ο πελάτης οφείλει να δημιουργήσει αντίγραφα ασφαλείας για τα τυχόν δεδομένα του και να έχει σβήσει στοιχεία εμπιστευτικού χαρακτήρα ή προσωπικής φύσεως.
5. Η επισκευή θα γίνεται στις τεχνικές εγκαταστάσεις της Πλαίσιο Computers, με την προσκόμιση της συσκευής από τον πελάτη κατά τις εργάσιμες ημέρες και ώρες.
6. Σε περίπτωση αδυναμίας επισκευής του ελαττωματικού προϊόντος η Πλαίσιο Computers το αντικαθιστά με άλλο ίδιο αντίστοιχων τεχνικών προδιαγραφών.
7. Ο τρόπος και τα έξοδα μεταφοράς από και προς τα σημεία τεχνικής υποστήριξης της Πλαίσιο Computers καθώς και η ενδεχόμενη ασφάλιση των προϊόντων είναι επιλογή και αποκλειστική ευθύνη του πελάτη.
8. Ο χρόνος αποπεράτωσης της επισκευής των προϊόντων **Turbo-X, Doop, Sentio, @Work, Connect** αποφασίζεται αποκλειστικά από την Πλαίσιο Computers και ορίζεται από 4 έως 48 ώρες εφόσον υπάρχει το απαραίτητο ανταλλακτικό. Μετά το πέρας των 15 ημερών η Πλαίσιο Computers δεσμεύεται να δώσει στον πελάτη προϊόν προς προσωρινή αντικατάσταση μέχρι την ολοκλήρωση επισκευής.
9. Η επισκευή ή αντικατάσταση του προϊόντος είναι στην απόλυτη επιλογή της Πλαίσιο Computers. Τα ανταλλακτικά ή προϊόντα που αντικαταστάθηκαν περιέχονται στην αποκλειστική κυριότητα της.
10. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει αναλώσιμα μέρη (πχ. CD, μπαταρίες, καλώδια, κτλ.)
11. Οι τεχνικοί της Πλαίσιο Computers υποχρεούνται να προβούν στην εγκατάσταση και παραμετροποίηση μόνον των υλικών και προγραμμάτων που έχουν προμηθευτεί οι πελάτες από τα καταστήματα της Πλαίσιο Computers αποκλειόμενου οιαδήποτε άλλου προϊόντος άλλης εταιρείας.

12. Οι τεχνικοί της Πλαίσιο Computers δεν υποχρεούνται να προβούν σε οποιαδήποτε αντικατάσταση υλικού, στα πλαίσια της εγγύησης του προϊόντος και εφόσον ισχύει η εγγύηση αυτών, εάν δεν τους επιδειχθεί η πρωτότυπη απόδειξη ή το τιμολόγιο αγοράς του προς αντικατάσταση υλικού.
13. Η Πλαίσιο Computers δεν υποστηρίζει και δεν καλύπτει με εγγύηση προϊόντα στα οποία έχουν χρησιμοποιηθεί μη νόμιμα αντίγραφα λειτουργικών συστημάτων ή προγραμμάτων.
14. Η Πλαίσιο Computers δεν υποχρεούται να αποκαταστήσει βλάβες οποιονδήποτε υλικών τα οποία δεν έχουν αγορασθεί από τα καταστήματα της Πλαίσιο Computers, ή/και είναι είτε εκτός είτε εντός εγγύησης, είτε η βλάβη είχε προαναφερθεί, είτε παρουσιάστηκε κατά την διάρκεια της επισκευής ή της παρουσίας του τεχνικού.
15. Σε περίπτωση που η αγορά δεν έχει γίνει από τα καταστήματα της Πλαίσιο Computers ή είναι εκτός εγγύησης. Οποιαδήποτε επισκευή/ αντικατάσταση γίνει, πραγματοποιείτε με αποκλειστική ευθύνη και έξοδα του πελάτη.
16. Η Πλαίσιο Computers δεν ευθύνεται για την εγκατάσταση, παραμετροποίηση, αποκατάσταση, παρενέργεια οποιουδήποτε λογισμικού ή/και προγράμματος που δεν εμπορεύεται.
17. Οι επισκέψεις των τεχνικών της Πλαίσιο Computers πραγματοποιούνται εντός της ακτίνας των 20 χλμ από το πλησιέστερο κατάστημα της και οι πραγματοποιηθείσες εργασίες επίσκεψης χρεώνονται βάση τιμοκαταλόγου.
18. Προϊόντα που παραμένουν επισκευασμένα ή με άρνηση επισκευής ή με αδύνατη επικοινωνία με τον κάτοχο της συσκευής άνω των 15 ημερολογιακών ημερών από την ενημέρωση του πελάτη, χρεώνονται με έξοδα αποθήκευσης.
19. Η η μέγιστη υποχρέωση που φέρει η Πλαίσιο Computers περιορίζεται ρητά και αποκλειστικά στο αντίτιμο που έχει καταβληθεί για το προϊόν ή το κόστος επισκευής ή αντικατάστασης οποιουδήποτε προϊόντος που δεν λειτουργεί κανονικά και υπό φυσιολογικές συνθήκες.
20. Η Πλαίσιο Computers δεν φέρει καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από το προϊόν ή από σφάλματα λειτουργίας του προϊόντος, συμπεριλαμβανομένων των διαφυγόντων εσόδων και κερδών, των ειδικών, αποθετικών ή θετικών ζημιών και δεν φέρει καμία ευθύνη για καμία αξίωση η οποία εγείρεται από τρίτους ή από εσάς για λογαριασμό τρίτων.
21. Με την παραλαβή της παρούσας εγγύησης ο πελάτης αποδέχεται ανεπιφύλακτα τους όρους της.

Τι δεν καλύπτει η εγγύηση προϊόντων Turbo-X, Doop, Sentio, @Work, Connect

1. Δεν καλύπτει οποιοδήποτε πρόβλημα που έχει προκληθεί από λογισμικό ή άλλο πρόγραμμα καθώς και προβλήματα που έχουν προκληθεί από ιούς.
2. Δεν καλύπτει μεταφορικά έξοδα από και προς τις εγκαταστάσεις της Πλαίσιο Computers.
3. Δεν καλύπτει επισκευή, έλεγχο ή/και αντικατάσταση στον χώρο του πελάτη (Onsite)
4. Βλάβες που έχουν προκληθεί από κακή χρήση όπως, φθορές, πτώση ρίψη υγρών, σπασμένα ή/και αλλοιωμένα μέρη κτλ.

Δεδομένα και απώλεια

1. Πριν την παράδοση ενός προϊόντος είτε για επισκευή, είτε πριν την επίσκεψη τεχνικού στον χώρο του πελάτη, είτε πριν την χρησιμοποίηση οποιασδήποτε τεχνικής υπηρεσίας, σε κάθε περίπτωση ο πελάτης οφείλει να δημιουργήσει αντίγραφα ασφαλείας για τα τυχόν δεδομένα του και να έχει σβήσει στοιχεία εμπιστευτικού χαρακτήρα ή προσωπικής φύσεως.
2. Σε περίπτωση βλάβης σκληρού δίσκου ή/και γενικότερα οποιοδήποτε αποθηκευτικού μέσου η Πλαίσιο Computers υποχρεούται να αντικαταστήσει το ελαττωματικό υλικό, το οποίο αυτομάτως σημαίνει απώλεια των αποθηκευμένων αρχείων και λογισμικών χωρίς η Πλαίσιο Computers να έχει ευθύνη για αυτά.
3. Ο πελάτης είναι αποκλειστικά υπεύθυνος για την ασφάλεια και την φύλαξη των δεδομένων του, καθώς και για την επαναφορά και επανεγκατάσταση τους οποιαδήποτε στιγμή και για οποιοδήποτε λόγο και αιτία. Η Πλαίσιο Computers δεν θα είναι υπεύθυνη για την ανάκτηση και επανεγκατάσταση προγραμμάτων ή δεδομένων άλλων από αυτών που εγκατέστησε αρχικά κατά την κατασκευή του προϊόντος.
4. Η Πλαίσιο Computers δεν φέρει καμία ευθύνη για τα αποθηκευμένα δεδομένα (data, αρχεία, προγράμματα) στα μαγνητικά, μαγνητο-οπτικά ή οπτικά μέσα, καθώς και για οποιαδήποτε άμεση, έμμεση, προσθετική ή αποθετική ζημιά που προκύπτει από την απώλειά τους. Η φύλαξη και αποθήκευση των δεδομένων ανήκει στην αποκλειστική ευθύνη του πελάτη.

Η εγγύηση παύει αυτόματα να ισχύει στις παρακάτω περιπτώσεις:

1. Όταν το προϊόν υποστεί επέμβαση από μη εξουσιοδοτημένο από την Πλαίσιο Computers άτομο.
2. Όταν η βλάβη προέρχεται από κακή συνδεσμολογία, ατύχημα, πτώση, κραδασμούς, έκθεση σε ακραίες θερμοκρασίες, υγρασία ή ρίψη υγρών.
3. Όταν το προϊόν υποβάλλεται σε φυσική ή ηλεκτρική καταπόνηση.

4. Όταν ο αριθμός κατασκευής, τα διακριτικά σήματα, ο σειριακός αριθμός έχουν αλλοιωθεί, αφαιρεθεί ή καταστραφεί.
5. Όταν το προϊόν χρησιμοποιείται με τρόπο που δεν ορίζεται από τις κατασκευαστικές προδιαγραφές ή σε απρόβλεπτο για τον κατασκευαστή περιβάλλον.
6. Όταν το πρόβλημα οφείλεται σε προγράμματα ή λογισμικό (πχ. ιούς, custom firmware κτλ.) που μεταβάλλουν τα λειτουργικά χαρακτηριστικά της συσκευής.
7. Όταν δεν ακολουθούνται οι διαδικασίες συντήρησης του κατασκευαστή.
8. Δεν παρέχεται εγγύηση ούτε εγγυάται προστασία για ζημιά που προκλήθηκε από λανθασμένη εγκατάσταση ή χρήση.
9. Δεν παρέχεται εγγύηση ούτε εγγυάται προστασία για προϊόντα τρίτων, λογισμικό και υλικό αναβάθμισης.

Θα πρέπει να παρέχετε στην Πλαίσιο Computers κάθε εύλογη διευκόλυνση, πληροφορία, συνεργασία, εγκαταστάσεις και πρόσβαση ώστε να έχει την δυνατότητα να εκτελέσει τα καθήκοντά της, ενώ σε περίπτωση μη τήρησης των ανωτέρω η Πλαίσιο Computers δεν θα υποχρεούται να εκτελέσει οποιαδήποτε υπηρεσία ή υποστήριξη. Είστε υπεύθυνοι για την αφαίρεση προϊόντων που δεν προμήθευσε η Πλαίσιο Computers κατά την διάρκεια της τεχνικής υποστήριξης, για την τήρηση αντιγράφων και την εμπιστευτικότητα όλων των δεδομένων που αφορούν το προϊόν.